

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

Precio: 10 céntimos

Año VIII Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 3010

OVIEDO.-Martes, 18 de Noviembre de 1930

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5 Núm. 2.368

LOS CONFLICTOS SOCIALES EN TODA ESPAÑA

Se da por terminada la huelga general en Madrid y se produce en cambio en Barcelona, donde hubo algunos incidentes con intervención de la fuerza pública.-En Granada también se secundó el paro y entre los ferroviarios reina alguna intranquilidad, pero sin que afecte al personal del tráfico.-Otras huelgas parciales en Valencia

Regresa el Rey a la Corte y acude el Presidente a Palacio para darle cuenta de lo ocurrido.-Han sido enterradas las víctimas de Madrid.-Manifestaciones del Jefe del Gobierno.-Lo que opinan de los pasados sucesos algunas personalidades

La verdadera revolución

Si no hubiera ya mil pruebas de que los españoles vivimos en carne viva, bastarían los sucesos ocurridos y los que aún están ocurriendo para demostrarlo una vez más. No negaremos que el accidente del derrumbamiento de una casa que costó la vida a unos pobres obreros, ha sido lamentabilísimo. No tendríamos corazón, ni nervios, ni un ápice de consideración humana, si no protestáramos contra esos logros de la edificación que exponen tan criminalmente a los trabajadores para ahorrar un puñado de pesetas.

Pero nadie negará tampoco que todo lo que después ha venido es totalmente desproporcionado. Tan desproporcionado que, como consecuencia de las víctimas habidas, han ocurrido otras mayores en la vía pública. Y luego las huelgas generales, y el desasosiego y la perturbación total de la nación.

En otra cualquiera, el suceso se hubiera reducido a sus justos límites, y para esta fecha estaría todo aclarado y sancionado. Aquí se han sacado las cosas tan de quicio, que no parece sino que nos movemos entre vicisitudes. Nos parece muy bien que se exijan responsabilidades, y duras, a los causantes de las catástrofes. Pero ¿qué sentido de protesta tiene el que se derribe un carrito que lleva verduras al mercado, el que a un señor particular que va en su coche se le obligue a abandonar... porque sí; el que se aconseje a los estudiantes que no entren en clase; el que se quemé un autobús en plena calle; el que se cruce de adoquines los raíles del tranvía para que éste vuelque y se produzca otra catástrofe?

Nos explicamos que se plantee una huelga por lograr una mejora económica. Este es un hecho corriente y hasta lícito. Pero las huelgas, metódicas que continuamente se suceden en España, sin más finalidad que hacer ostentación de poder, no. Porque no logran sino un desquiciamiento de la vida pública sin ventaja inmediata para nadie. Es el afán de atemorizar, de perturbar, de desmoronar la nación. Y eso no debe hacerse sino cuando se está seguro de poder con todo. Si esos señores que de tal modo hacen ostentación de su poderío son capaces de hacer una revolución, que la hagan de una vez y que reviente esto por donde pueda. Pero si no pueden o no se atreven, que dejen en paz al país y no le tengan un día y otro con el alma en vilo. Lo que quiere España es que la dejen trabajar con tranquilidad. Todo lo demás es revuelta ociosa y estéril. Por ahora lo que se ve es que la mayor parte de esos revoltosos son muchachos de 18, 19 y 20 años, sin conciencia de la responsabilidad. En cambio, los factores directores se esconden en ellos. Contra todo esto debe reobrar el espíritu público consciente y solvente. A una nación no se la puede tener en susto constante. España necesita trabajar mucho; producir mucho, mejorar sueldos y jornales y salvar su situación económica. Esa debe ser su verdadera revolución. Y esto no se consigue volcando carritos de verduras ni poniendo banderitas rojas en los tejados de las clausuradas Universidades.

El día del domingo se deslizó tranquilo, siendo el paro general y lográndose el abastecimiento con las naturales dificultades

TRANQUILIDAD Y PRECAUCIONES

Madrid.—Durante la madrugada del domingo, la tranquilidad fue absoluta, circulando solo algunos automóviles particulares.

A las cuatro se verificó el relevo de las fuerzas de la Guardia civil por las de Seguridad, que prestaron servicio con tercerola.

A las cinco de la mañana comenzaron a salir de los cuarteles fuerzas de la benemérita y dos escuadrones de Húsares, fuerzas que se distribuyeron por los lugares estratégicos para asegurar la entrada en la población del pan y demás comestibles con destino a los mercados. También llevaban esas fuerzas la misión de escoltar las brigadas encargadas del servicio de limpieza, que se llevó a cabo con toda normalidad.

FUNCIONA EL "METRO"

Los trenes del Metro comenzaron a funcionar desde primera hora de ayer. Pero como el servicio era una tercera parte menor del ordinario, los trenes iban completamente abarrotados de viajeros, tanto más cuanto que ni taxímetros ni tranvías circulaban.

LOS PRIMEROS ARTICULOS

Las carnicerías, pescaderías y tiendas de comestibles, abrieron al público, despachando hasta medio día, como se hace normalmente en los domingos.

En los puestos de pan no se des-

pachó este artículo a primera hora de la mañana por llegar retrasados los camiones de distribución, que no llegaron hasta pasado medio día. Mientras tanto, ante las puertas de los puestos se formaron grandes colas.

POR LOS MERCADOS

Los carros llegados a Madrid de los pueblos limitrofes fueron en número muy reducido, en su mayoría portadores de frutas y verduras con destino a los mercados. Todos llegaron a sus destinos sin novedad.

En los muelles de las estaciones del Cerro y Mediodía, quedaron cargados numerosos camiones que sus conductores no se atrevieron a sacar a la calle por temor a incidentes, quedando en espera de que llegase la hora de terminación de la huelga para verificar el transporte.

EN EL MATADERO

Los sacrificios de reses y operaciones consiguientes se verificaron en completa normalidad.

El primer coche fue apedreado por un grupo de huelguistas, si bien el incidente careció de importancia.

Luego ya circularon los carros distribuidores sin el menor inconveniente.

Tampoco hubo incidentes en los mercados, a excepción de uno originado en la plaza de la Cebada por un vendedor ambulante que a gritos excitaba al cierre a los dueños de los puestos. La intervención de

los agentes de la autoridad resolvió fácilmente el incidente.

FUNCIONAN LOS ESPECTACULOS

Ayer funcionaron casi todos los cines, pues se habían recibido severos órdenes de la Dirección de Seguridad.

En el teatro Muñoz Seca solo hubo función por la tarde

No hubo representación en el Eslava, Fontalba, Martí, Pavón, Latina y Fuencarral.

ALGUNOS DETENIDOS

Han sido detenidos y encarcelados varios obreros tranviarios, por repartir entre sus compañeros un manifiesto excitando a la huelga.

UN GUARDIA HERIDO

Ayer, a mediodía y cuando prestaba servicio de patrulla el guardia civil Eugenio Mateo Bonilla, tuvo la desgracia de que resbalase el caballo y le derribara en tierra, resultando con lesiones, acerca de las cuales se reservaron el pronóstico los facultativos que le asistieron.

LOS PERIODICOS CONFECIONADOS POR PERSONAL NO ASOCIADO

Por la mañana no salieron más que los diarios "A B C" y "El Debate". El primero tuvo una gran venta, pero a las once de la mañana retiró el personal de la calle.

"El Debate" fué vendido por jóvenes católicos.

UNA CARGA EN LA PUERTA DEL SOL

A las seis y media de la tarde,

Los ministros celebran un cambio de impresiones y el señor Matos habla a los periodistas de la actitud de los ferroviarios

SE REUNEN LOS MINISTROS

El general Berenguer pasó a la mañana, y en automóvil, por la población.

Después se celebró una reunión en el ministerio de la Guerra, acudiendo a ella el presidente y los mi-

nistros de Fomento, Justicia y Economía.

El señor Rodríguez de Viguri habló del abastecimiento y dijo que los camiones militares trajeron a mediodía a la capital diez mil kilos de pan, quedando dispuestos para el reparto otros treinta mil.

Un grupo de agitadores promovió un fuerte escándalo en la Puerta del Sol.

Fuerzas montadas de Seguridad y de la guardia civil, dieron una carga, limpiando por completo la Plaza.

Una segunda carga disolvió los grupos que se habían rehecho en las calles adyacentes.

Desde luego, en toda la jornada, se ha echado de ver claramente la gran prudencia de las autoridades, que en todo momento hicieron esfuerzo grande para llevar al ánimo de los asaltados la persuasión antes de apelar a los medios violentos.

LAS ORDENES DEL CENTRO DE LA CALLE DE PIAMONTE

En la Casa del Pueblo no se notó gran animación.

En los locales de cada una de las Sociedades allí domiciliadas, se constituyó en junta las respectivas directivas a las diez de la mañana, con el fin de seguir el desarrollo de la huelga y estar en contacto con los asociados.

En la Conserjería del Centro se distribuían dos hojitas: en una se había impreso el acuerdo de la Junta directiva respecto a los plazos de la huelga, y en la otra la Junta administrativa de la Casa del Pueblo expresaba a los afiliados su satisfacción por la marcha del paro y recomendaba a todos continuaran secundando las órdenes con la misma disciplina y serenidad.

LA ACTITUD DE LOS FERROVIARIOS

El ministro de Fomento fué interrogado acerca de si era cierto que se había declarado la huelga ferroviaria.

Ayer lunes se efectuó el entierro de las dos víctimas por los sucesos del pasado viernes en la Plaza de Neptuno

SE REANUDA EL SERVICIO DE TRANVIAS

Esta mañana a las cinco y cuarto se ha reanudado el servicio de tranvías sin que ocurriese novedad alguna.

EL ENTIERRO DE LAS VICTIMAS

El entierro de las víctimas se verificó a las dos de la tarde, asistiendo a la conducción los familiares y representaciones de las Sociedades a las cuales los interfectos estaban afiliados.

También se verificó hoy la conducción al cementerio de la Almudena, del cadáver del obrero Alvaro León, muerto el sábado en el Hospital de la Princesa, a consecuencia de un accidente del trabajo ocurrido el día 8 en una obra del Paseo de Martínez Campos.

LOS METALURGICOS

En la pizarra de la Casa del Pue-

La "Hoja Oficial de los Lunes" publica una nota oficiosa del Gobierno dando cuenta del paro en la Corte

En la Secretaría del Presidente del Consejo se dió para la "Hoja Oficial de los Lunes" la siguiente nota oficiosa:

La jornada ha sido, en realidad, satisfactoria. Destaca en ella la actitud serena del pueblo de Madrid, que aprovechó la festividad del día para llenar calles y paseos y las salas de espectáculos, que abrieron normalmente sus puertas.

El señor Matos contestó que en los talleres del Ferrocarril del Oeste y en algunos de Madrid-Zaragoza-Alicante habían ido al paro sin duda para secundar la huelga general, pero sin que nada de ello afectase al personal de Movimiento.

También figuraba en dicha pizarra un anuncio convocando a los metalúrgicos a las reuniones que se celebrarán mañana a las nueve y a las once en el teatro de la Casa del Pueblo.

A las cuatro de la tarde se reunieron los huelguistas de la Casa Standar.

Los alumnos desfilaron, sin que se registrara el menor incidente.

LA UNIVERSIDAD NO ABRE SUS PUERTAS

Esta mañana, cuando los estudiantes comenzaron a llegar a la Universidad y a la Facultad de Medicina, observaron que dichos Centros continuaban cerrados por disposición de la autoridad académica.

La masa obrera en huelga se comportó, en general, con corrección; tan solo en dos pequeños incidentes intervino la fuerza pública, verificándose algunas detenciones.

TRANVIAS, TAXIS Y EL METRO

Solo la falta de tranvías y taxímetros alteraba el aspecto habitual de las calles; el Metro prestó servicio desde las primeras horas de la mañana, habiendo tenido que incrementar su servicio, que llegó, por la tarde, al máximo de intensidad.

Los propósitos de una comisión de huelguistas que al mediodía pretendió arrastrar a los que trabajaban a sumarse a la huelga, fracasaron por completo.

La mayor parte de las tahonas fabricaron durante la noche, y aunque con colas, con lo elaborado por ellas, el aumento de trabajo en los hornos militares y la abundante contribución que de los pueblos de la provincia y de las limitrofes fué llegando durante el día a Madrid, la población resultó abastecida.

LA LUZ

Los servicios de luz estuvieron por completo asegurados; ni un solo momento se interrumpió en las Centrales el trabajo, a pesar de que hasta esta mañana no se conoció el acuerdo adoptado de no extender la huelga a este servicio.

Constantemente estuvieron preparados equipos de ingenieros industriales que pudieran colaborar con el personal técnico de las empresas para asegurar la continuidad de tan trascendental servicio.

Hoy habrá podido observarse que los hoteles y restaurantes no han sido abandonados por el personal de servicio, y al porre, impuesto por la huelga, de camas y bares, he-

creído conveniente acompañar.



D. O. M.

EL MUY ILUSTRE SEÑOR DOCTOR

D. Evaristo Martínez y Menéndez

Dignidad de Arcediano de la Santa Iglesia Catedral de Segovia

Descansó en la Paz del Señor en Oviedo a las 19 horas del día 17 de Noviembre de 1930

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P. A.

Su Director Espiritual el R. P. Santa Anna, S. J. Hermanos doña Victoria, don Ramón, Presbítero Doctor don Luciano (párroco de Cayey, Puerto Rico), don Gabriel y don José Martínez y Meréndez; hermanos políticos doña Laura Lorenzo, viuda de Martínez; doña María de la Concepción García Falcón y doña Julia Cardeños Delgado; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan a sus amistades lo encomienden a Dios en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver, acto que se celebrará hoy martes, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, calle Quintana, número 10, a Lorian, y a los funerales que por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana, día 19, a las once, en la iglesia parroquial de Lorian, y acto continuo a la conducción del cadáver al cementerio de la referida parroquia donde recibirá cristiana sepultura, por cuyos actos de caridad les quedarán muy reconocidos.

El duelo en Oviedo se despidió en el Puente de la Argañosa y en Lorian, en el cementerio,

Todas las misas que se celebren hoy martes, en el Convento de los RR. PP. Jesuitas y mañana miércoles en los Conventos de los RR. PP. Carmelitas, Dominicos y en las parroquias de San Isidro, San Juan, San Tirso, Santa María la Real de la Corte y en Lorian, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Varios Ilmos. y Rvms. Sres. Prelados conceden indulgencias en la forma acostumbrada,

Funeraria de Pedro Guerra. Rúa, 11.-Teléfono, 34-16

ra el de las tabernas, que estaban excluidas de los acuerdos socialistas.

REACCION CIUDADANA

El Gobierno aprueba el esfuerzo realizado para no privar a Madrid de información de Prensa. "A B C" y "El Debate" vieron coronados sus esfuerzos por un éxito brillante, tanto en la impresión como en la venta y reparto de estos periódicos. Y como nota que conforta, tanto en la Presidencia como en los Ministerios y en el Gobierno Civil, durante todo el día se han presentado numerosas personas y colectividades que han ofrecido su concurso desinteresado para cuanto se creyese necesario, prestando al Poder público un concurso que demue-

Una alocución de la Casa del Pueblo a sus afiliados para que se reintegren al trabajo

En la noche del domingo se repartió una hoja dirigida a la clase trabajadora madrileña, que decía así:

"Camaradas: La Junta administrativa de la Casa del Pueblo, se considera obligada a dirigirse nuevamente a todos los compañeros, haciéndoles saber que todas las representaciones de las distintas organizaciones y esta Junta están plenamente satisfechas de la conducta observada por todos los camaradas al hacer la protesta, por medio de la huelga general, contra la represión sangrienta de la plaza de Cánovas; la clase trabajadora

de la reacción ciudadana que la legal e inmotivada declaración de huelga general ha causado. España es la mayor parte de las tabernas ha empezado a presentarse el personal en huelga—que dentro de unas horas habrá cesado la anomalía. Serenamente, el Gobierno obraría, en caso contrario, como lo exige su deber para contrarrestar, de modo radical, el perturbador propósito, a cuyo efecto tiene adoptadas todas las prevenciones necesarias, aunque confía que los manejos con que algunos elementos pretenden prolongar la huelga se han de estrellar contra la actitud de la mayor parte de la masa obrera y la repulsa, bien exteriorizada, de la opinión pública.

según lo acordado. El pueblo madrileño habrá podido observar que los trabajadores somos hombres de una sensibilidad exquisita, que nos movemos por altos principios ideales de emancipación y de justicia, y que tampoco queremos aprovechar nuestra unión y nuestra disciplina para producir perturbaciones sin objetivo, sino que, realizada la protesta y cumplido el primer objetivo de ella, seguiremos actuando para conseguir todos los puntos acordados en cuanto se refiere a las responsabilidades contra los acusantes de la sangrienta represión, atención a las familias de las víc-

lctiva y queremos que no se nos haga responsables a los obreros de la huelga; la única responsabilidad es la del general Despujols, que se opone a la legalización del Sindicato.

La huelga se prolongará hasta que se reconozca el rango de transportes. Conseguido esto, la huelga cesará en el acto.

Creemos, termina, que con nuestra actitud interpretamos el sentir general de la clase trabajadora barcelonesa y hasta el de la opinión pública, que ha podido observar los innumerables atropellos de que son víctimas diariamente los obreros.

Nuestro cuidado principal está en no dejar a la ciudad huérfana de artículos de primera necesidad, aunque sacrificaremos con ello la posibilidad de hacer triunfar más rápidamente nuestras aspiraciones.

Continúa el manifiesto con unos vivas a la huelga general, a la Confederación Nacional y a los trabajadores del comunismo libertario.

El reparto del manifiesto cuyo extracto acabamos de transmitir, se hizo desde las primeras horas de la noche de ayer, por lo cual el público se enteró al salir de los teatros y cines de que hoy lunes se declarará la huelga general.

CIRCULANDO ÓRDENES

Comisiones formadas por tres o cuatro obreros y el delegado respectivo del Sindicato y rondas volantes, ocupando taxis y otros coches, circulaban las órdenes de paro, órdenes que se iban cumpliendo gradualmente y con sólo ligeros incidentes.

LOS ESTUDIANTES INICIAN LOS INCIDENTES

La tranquilidad comenzó a alterarse con la intervención de los estudiantes. Desde las ocho de la mañana, en la Plaza de la Universidad reinó gran animación, viéndose confundidos a los obreros y a los estudiantes, que en grupos numerosos comentaban el hecho de que el paro no fuese tan rápido como deseaban, atribuyendo eso a la circunstancia de que circulaban los tranvías y autobuses.

Los grupos fueron ingresando en la Plaza de Universidad, y como los escolares dejaban de entrar en clase después de dar las primeras lecciones, el Rector dispuso que se suspendieran y cerraran las puertas del edificio, lo que se hizo a las diez y media.

Entre tanto, los estudiantes y obreros, formando grupos y en medio de gran algazara, comenzaron a interceptar las vías de los tranvías, intimidando a sus conductores a que retiraran los coches de la circulación. Como contestaron los interpelados que ellos no habían recibido orden de retirarse, los grupos apedrearon los coches, ocasionando las consabidas roturas de cristales, sustos, carreras y demás.

Alguien dijo entonces que la actitud adoptada era contraproducente y que más práctico sería amontonar adoquines sobre los rieles y así se hizo rápidamente.

Luego los grupos apedrearon los autobuses que pasan por la plaza de la Universidad, siendo uno de ellos incendiado a la entrada de la Gran Vía, lo mismo que otro particular por negarse su conductor a parar y su propietario a bajarse del vehículo cuando fué requerido a ello.

Después de estos incidentes actuaron en la plaza de la Universidad varias parejas de Seguridad que dieron una carga sobre los que pretendían estacionarse en dicho lugar. Se originó con tal motivo gran alarma, huyendo la gente a lo largo de la Gran Vía, calle de Aribau

y otras, lo que contribuyó a que el pánico se extendiera en un gran sector.

Los grupos de estudiantes y obreros se rehicieron en la plaza de Cataluña y a la entrada de las Ramblas, obligando a los viajeros a bajarse de los tranvías y a los conductores a abandonar sus puestos. Algunos de éstos se resistieron y entonces los coches fueron apedreados, interviniendo nuevamente la fuerza pública que cargó otra vez sobre los manifestantes.

POR EL CENTRO DE LA CIUDAD

Entre tanto ocurrían esos incidentes, por el centro de la población las fábricas iban cerrando y el paro en el tránsito rodado era absoluto, a excepción de los automóviles de los médicos y las autoridades.

Las tropas permanecían acuarteladas y las fuerzas de la Benemérita se diseminaron por la población, juntamente con las de Seguridad. Algunos taxis circulaban ocultos por tres números de la Guardia civil, armados.

En muchos puntos fueron apedreados los automóviles particulares y taxis, cuyos conductores se negaron a secundar el paro. Hemos recorrido la ciudad y en todas partes hay cristales rotos y coches destruidos.

Los autobuses de la línea de la

de la mañana, sin que ocurriera ninguna anomalía.

A las nueve y media comenzaron a formarse grupos entre los que reinaba gran agitación. Se negaron a proseguir las clases y a las diez y media las aulas estaban desiertas.

Los escolares, unidos a los obreros, levantaron frente al edificio grandes montones de adoquines para impedir la circulación de los tranvías de Sarriá y Las Cortes. Los viajeros fueron obligados a descender y algunos coches apedreados.

También fueron paralizados los tranvías que se dirigían a la Avenida del Tibidabo, con lo cual a las once de la mañana quedó interrumpida la circulación rodada por toda la izquierda del ensanche de Barcelona.

CIERRE DE COMERCIOS

Al mismo tiempo, en la calle de Las Cortes y en el trozo comprendido desde el Coliseo a la calle de Urgel, los grupos se dedicaron a interrumpir el tránsito.

En la Plaza del Angel, los huelguistas obligaban a retroceder a todos los coches. Al aparecer el del alcalde, en el que iba la primera autoridad local, los huelguistas le dejaron paso, saludando.

Los huelguistas recorrieron los comercios de la barriada del Borne. En las inmediaciones de la Plaza de Cataluña, los estudiantes obligaron también a cerrar las puertas de los comercios.

SERVICIO TELEFONICO

En la Central Telefónica, el trabajo fué extraordinario, calculándose en cuatro mil las conferencias celebradas.

AUTOMOVIL INCENDIADO

En la calle de Las Cortes habían quedado diez autobuses y otros tantos tranvías detenidos. De uno de los grupos salió una voz aconsejando prender fuego y diez minutos después uno de los coches estacionados frente a la calle de Villarroel, ardía. Momentos después llegaron unas parejas de Seguridad al mando de un teniente, que simularon

Teatro Jovellanos

Empresa C. Fernández Arango Teléfono 34-34 Cine sonoro Western Electric

A las 7 1/4 (moda) y 10 1/2 (especial) Sensacional Estreno Sonoro La gran superproducción «Fox»

Ingenuidad peligrosa

Por la gran protagonista de «Leta y Música» LOIS MORAN y el gran actor WALTER BYRON Un gran triunfo de la «Fox»

estación del Norte a la barriada de Las Cortes, que no secundaron el paro, fueron detenidos, obligados a apearse los viajeros y luego a los coches, de vacío, se les dejó continuar el recorrido.

POLICIA AGREDIDO

Ante una de las paradas de autobuses acertó a pasar el coche celular que conducía unos presos llamados a comparecer ante la Audiencia. Visto por los huelguistas el coche, fué intimidado su conductor a que abandonara el vehículo.

Llegaron fuerzas de Seguridad que procedieron a la detención de uno de los manifestantes.

Mientras esto ocurría, un grupo detuvo otro automóvil en el que iba un agente de la policía, quien al apearse y pretender practicar una detención fué recibido a pedradas, resultando con lesiones de las que fué asistido en el Hospital a donde se le condujo.

Ante la actitud de los huelguistas, los de Seguridad hicieron uso de las pistolas, haciendo varios disparos, de los que resultó herido un obrero al que una bala le rozó la cabeza ocasionándole una herida leve.

También el conductor del automóvil en que iba el policía, resultó con una fuerte lesión en la cabeza a consecuencia de un ladrillazo. Se apellida Vázquez.

EN LA FACULTAD DE MEDICINA

En la Facultad de Medicina se dieron clases en las primeras horas

de los tipos afiliados al Sindicato Unico de habían puesto de acuerdo con los restantes de otras Asociaciones del arte de imprimir.

Los informadores preguntaron a su vez al gobernador sobre la marcha de la huelga, y el general Despujols respondió:

—No puedo decirles a ustedes otra cosa que lo que estamos viendo. Esta mañana me asomé a primera hora a uno de los balcones del Gobierno que dan a la Plaza de Pellicio y vi que el tráfico era normal, para advertir una hora después que los carros y camiones se retiraban, comenzando el paro general, que ignoro si se ha producido.

Salón Toreno

HOY A las 7 y 1/4 A las 10 y 1/2

ESTRENO de la preciosa película «Gauguin», de verdadero atractivo y de gran interpretación

El Barrio peligroso

por los estupendos artistas Warner Baster y Marcela Sileper

Butaca { Tarde 0,75 Noche 0,50

do para secundar la huelga de Madrid o a causa del conflicto parcial planteado en el ramo de Transportes. De este último solo puedo decirles que yo ya estaba en contacto con determinados elementos para tratar de llegar a una solución y que mi impresión era bastante optimista.

Por último, los periodistas preguntaron al gobernador si había detenidos, diciendo éste que no.

UNA CONFERENCIA

En el despacho del gobernador civil se reunieron con éste los gobernadores militares de Tarragona y Barcelona, así como el magistra-

TEATRO CAMPOAMOR

Empresa C. Fernández Arango Teléfono 34-34 Cine sonoro WESTERN ELECTRIC—La mejor marca del mundo

A las 7 y cuarto.—Rebaja de precios Continúa el éxito jamás igualado de la sin rival superproducción Paramount

«EL DESFILE DEL AMOR»

La película que ha batido todos los records de público. El teléfono no cesa de funcionar en demanda de localidades de toda la provincia.

Triunfo grandioso de Maurice Chevalier y Jeannette Mc Donal.

una carga, dispersando los grupos. También llegaron los autos-bombas con una sección de bomberos, procediendo a los trabajos de extinción.

VARIOS INCIDENTES

Un grupo de manifestantes recorrió las calles para imponer el cierre de establecimientos. Al llegar a la Ronda de San Antonio, se dedicaron a detener los coches particulares que circulaban, apedreando a los conductores que no acataban la orden de detención y aceleraban la marcha.

Resultó herido de una pedrada el conductor de una camioneta, llamada don Juan Abenda.

Al irrupir los manifestantes en las Rondas de San Pablo y San An-

Agua Cutánea CASTILLO

Limpia el rostro de impurezas

tonio, apedrearon los tranvías, destruyendo los cristales. También intentaron incendiar un coche, cosa que impidió la llegada de la guardia civil.

Los manifestantes habían colocado una bandera roja en el trole de uno de los tranvías. Ante la Universidad las fuerzas de la guardia civil evolucionaron para despejarla totalmente.

EN LOS MUELLES

Los obreros que trabajaban en la descarga de los buques cargados de madera fueron obligados a abandonar el trabajo.

LOS TIPOGRAFOS SE PONEN DE ACUERDO

Al recibir el gobernador civil a los periodistas, preguntó a éstos si mañana se publicarían los periódicos, contestando los reporters que

LOS SERVICIOS MUNICIPALES

El alcalde ha convocado a una reunión a los tenientes de alcalde, con objeto de asegurar en lo posible todos los servicios municipales a los que afecta la huelga y de modo especial a los de Limpieza.

EN EL PARALELO

Esta tarde la animación en el Paralelo era extraordinaria ya que

Juan Montes

URIA, 40 OVIEDO

SASTRERIA

Novedades para Señora y Caballero Vajillas, Artículos de viaje Nueva sección de artículos para regalos

EXCLUSIVAS

Sombreros SCOTT y STETSON Gabardinas BURBERRYS, AQUASCUTUM y AQUATITE

Encendedores DUNHILL Armarios COMPACTOM Zapatos ingleses MANFIELD y LOTUS

Casa Goya

Sastrería, Camisería y Géneros de punto Especialidad en confecciones de niño, Señora y Caballero

Uria, 58 - Oviedo



TEATRO CAMPOAMOR

Empresa C. Fernández Arango Teléfono 34-34

Gran Compañía de Opera del divo de fama mundial Hipólito Lázaro

Hoy martes 18 de Noviembre 1930 DEBUT de la Compañía A las 10 y cuarto de la noche.—1.ª de abono (oficial)

La ópera en cuatro actos, del inmortal maestro Giuseppe VERDI

«IL TROVATORE»

HIPOLITO LAZARO, cantará la famosa pira del tercer acto, a tono en do mayor, tal como fué escrito por Verdi.

Precios incluidos los impuestos	Por abono	A diario
Plateas y palcos principales sin entrada.	90,00	150,00
Palcos segundos.	48,00	90,00
Butaca de patio.	15,00	25,00
Butaca delantera de principal.	13,00	20,00
Butaca de principal 1.ª y 2.ª fila.	10,00	18,00
Delantera de galería.	8,00	15,00
Asiento de galería.	7,00	12,00
Delantera de general.	5,00	8,00
Asiento de general.	3,50	5,00
Entrada de palco.	3,00	

IMP. RTANTE.—Quedan anulados todos los pases y entradas de favor extendidos con fechas anteriores.

madrileña está demostrando que sabe idónea va, lo que quiere y cuando debe comenzar y terminar todos los actos que realiza con fines concretos y específicos en cada caso. La sensación de seriedad, de fuerza y de disciplina se ha dado de un modo admirable. Al cumplirse los plazos señalados en cada caso para la reintegración al trabajo, todos los compañeros deben hacerlo procurando de un modo muy especial, que por nada ni por nadie se desvíe la naturaleza del movimiento, pues la mejor prueba de que entre nosotros hay disciplina, está en que todos cumplimos con nuestro deber y se vuelve a la normalidad en la forma que está señalada, pues la organización ha hecho este primer acto de protesta que termina esta noche a las doce para los oficios afectos a los servicios públicos, y mañana a las cinco de la tarde para el resto de los oficios,

En la Ciudad Condal y sin que todavía estén determinadas las causas se plantea la huelga general, siendo secundado el movimiento por todos los ramos y sin que se publiquen los periódicos UN MANIFIESTO

Barcelona.—El Comité de la Federación local del Sindicato Unico de Barcelona ha repartido profusamente por la ciudad la siguiente hoja:

«A todos los obreros y a la opinión.—Los sucesos de Madrid.—Seríamos indignos de nosotros mismos si nuestro conformismo nos llevara al extremo de no levantar nuestra voz contra quienes han atropellado a los trabajadores madrileños. Lo hecho en Madrid no tiene precedente.»

Combate la hoja duramente al Gobierno y dice que es ya hora de que la organización obrera (que va observando y sufriendo todas las persecuciones, todos los atropellos y todas las injusti-

cias, dé señales de vida y manifieste su disposición a no tolerarlos más.

Aconseja la inteligencia en todos los oficios e inmediatamente y a excepción de los que trabajan en los artículos de primera necesidad, como son la carne, el pan, el pescado, etc., y los que pertenecen al ramo de Sanidad, como médicos, farmacias, comadronas.

La prensa de Barcelona no saldrá el lunes por la tarde ni el martes por la mañana.

Exhorta a tal actitud como deber elemental de solidaridad, que es al mismo tiempo de protesta viril contra el Gobierno.

Se dirige también a los estudiantes y les dice que espera su concurso entusiasta, la justa solidaridad con los compañeros madrileños, que también supieron hacer suya la tragedia de la calle de Alfonso Cano.

Termina invitando a los escolares a la declaración de la huelga general. La Federación local del Sindicato Unico de Barcelona—agrega—hará indefinida la huelga general hasta que sea reconocido legalmente el Sindicato Unico del Ramo de Transportes, pues tenemos derecho a la personalidad co-

Para comer bien y barato

y tener buen hospedaje

Visite usted La Sucursal Fonda LA ASTURIANA

Palacio Valdés, 18 y Govadonga, 43 OVIEDO

CONFECCIONES Sastrería NOVEDADES



Para informes y pasajes dirigirse a sus Consignatarios en GIJON: Muelle Central de Fomento

LAS PAÑERIAS Uria, 24

Lloyd Norte Alemán BREMEN

Vapor correo «YORCK»

Salida de MUSEL: 13 de Diciembre de 1930

para Habana, Veracruz, Tampico y Galveston Precios de pasaje

HABANA

Cámara desde 1.150,00 ptas. 2.ª Económica 910,00 » Tercera (incluidos impuestos) 545,25 ptas.

Para informes y pasajes dirigirse a sus Consignatarios en GIJON: Muelle Central de Fomento

Vracruz-Tampico

Cámara desde 1.170 00 ptas. 1.ª Económica 960,00 » Tercera (incluidos impuestos) 588,50 ptas.

Hijos de Casimiro Velasco Teléfono 253 Apartado67

allí se reunieron la mayoría de los huelguistas.
Al anochecer cerraron los bares y los cafés dando esto un aspecto de tristeza a la populosa vía.
En los teatros el paro fué absoluto.
Se han suspendido los entrenamientos entre Paulino y Carnera que venían celebrándose en el teatro Olímpica.
UN ALBOROTO EN LAS RAMBLAS

Por las Ramblas la tranquilidad era absoluta, advirtiéndose sólo la presencia de numerosos parados.
A las seis de la tarde, en un restaurant situado en la esquina de la calle del Conde del Asalto, se produjo un incidente, teniendo que dar la fuerza pública una carga a la que se contestó con disparos, resultando heridos el guardia Luis Hernández y un jornalero llamado Juan Fernández.
La calma se restableció poco después y en una farmacia de dicha calle estaban curando a un joven que presentaba una herida en un brazo, cuando el herido, al verse sólo, aprovechó la ocasión para huir.

UNA MANIFESTACIÓN Y NUEVAS CARGAS CON HERIDOS
Al anochecer se formó una manifestación en el Paralelo que pronto se engrosó con los huelguistas que por allí transitaban, dirigiéndose todos por la Ronda hacia la plaza de la Universidad.

Al pasar los manifestantes frente a los almacenes "El Barato", que estaban cerrados, vieron luces dentro y como se creyese que estaban trabajando, se destacó una comisión que obligó a salir a la calle a los pocos dependientes que había dentro de la casa.
Ya en la plaza de la Universidad, los guardias dieron una carga para disolver la manifestación, que se rehizo poco después, sobreviniendo otra nueva carga y que se cruzasen nuevos disparos.
Resultó gravemente herido un jugador llamado Pedro Castelví, que presentaba una herida de bala en la espalda, y que por lo visto se dirigía tran-

Otros interesantes detalles de la situación en Madrid.-Ha sido detenido el presidente de la Federación Tabaquera y los obreros no han entrado al trabajo.-La actitud de los ferroviarios

LOS TABAQUEROS
Los obreros de la Fábrica de Tabacos no han entrado al trabajo, ya que de 2.145 solo han acudido 150.
A las once de la noche de hoy ha sido detenido el presidente de la Federación Tabaquera, señor Chacón, que a las doce aún seguía detenido.

LA ACTITUD DE LOS FERROVIARIOS
En los talleres y algunas oficinas de la estación ha sido recogido un manifiesto en el que se excitaba a los ferroviarios al paro general.

Por esta causa ha sido detenido el secretario de la Federación, quien ha manifestado que en vista de la actitud de la mayor parte de los elementos que integran dicha organización, no tuvo otro remedio que dirigir dicha proclama, pero en cambio demostró que se han escrito cartas a los empleados de Movimiento para que no secunden el paro en caso alguno.
En vista de estas manifestaciones, fué puesto en libertad el detenido.

El general Berenguer da cuenta al Monarca de la situación y a la salida de Palacio hace algunas manifestaciones a los periodistas, incluso para justificar el silencio de estos días

REGRESO DEL REY
A las seis de la tarde regresó a Madrid el Rey, procedente de Guadalupe, acompañado del duque de Miranda.

Una hora después llegó a Palacio el general Berenguer, que dijo a los periodistas iba a dar cuenta al Rey de la situación.

Interrogado por los reporteros, dijo que en Barcelona se había declarado la huelga general, por lo visto con el mismo aspecto que en Madrid, pero reinando tranquilidad.
Se le dijo si sabía algo de Valladolid, y él replicó preguntando si era algo de ferroviarios, añadiendo que no sabía nada.

A las ocho de la noche salió de Palacio el Presidente, insistiendo en que no sabía nada más que lo ya conocido por todos.

Hablando de la huelga de Barcelona declaró Berenguer que no creía siguiese por todos los ramos, pues eso lo decía una hoja de última hora de la que no había que

quitarle a su casa sin formar parte de la manifestación.

Otro herido a quien hubo necesidad de prestar asistencia fué Juan Barbelló, cuyas lesiones son de pronóstico reservado.

LA ACTITUD DE UNOS MUCHACHOS

En la Plaza de Cataluña, un numeroso grupo de muchachos rociaron algunos bancos del paseo con petróleo, prendiéndoles fuego, mientras otros intentaban derribar las farolas después de romper todos los cristales.

La intervención de los guardias hizo que se disolvieran los grupos.

MEDIDAS EN CAPITANÍA GENERAL

Por noticias particulares sabemos que en Capitanía general se tienen adoptadas por el Estado Mayor todas las medidas necesarias para el caso de que haya de declararse el estado de guerra.

Otros informes aseguran que el infante don Carlos se muestra apenadísimo por cuanto ocurre.

"EL CORREO CATALAN"
Mañana no se publicará más periódico que "El Correo Catalán", órgano de los jaimistas.

EL PARO EN LOS PUEBLOS

Interrogadas las autoridades sobre si se había secundado el paro en los pueblos de Barcelona, donde como se sabe existen grandes industrias, han dicho que no sabían nada. Únicamente en Badalona dijeron que se había trabajado con toda normalidad.

Sin embargo, por noticias particulares puede asegurarse que en Hospitalet, Cordillá y en alguna otra barriada el paro ha sido también completo.

EL NÚMERO DE DETENIDOS
Según las noticias facilitadas en el Gobierno Civil, el número de detenidos por los sucesos de hoy es de 250.

Sin embargo, el gobernador dijo más tarde que se hará una selección para poner en libertad a todos aquellos cuya intervención no esté plenamente justificada.

Añadió que el Metro funcionó hasta las diez de la noche.

Hablando del obrero que resultó herido en la Plaza de la Universidad, dice que lo fué por los propios manifestantes y no por los guardias.

OTROS INTERESANTES DETALLES DE LA SITUACIÓN EN MADRID.-Ha sido detenido el presidente de la Federación Tabaquera y los obreros no han entrado al trabajo.-La actitud de los ferroviarios

nes, fué puesto en libertad el detenido.

MAS DETENIDOS
Han sido puestos a disposición del juez 19 detenidos con motivo de los incidentes de estos días, entre ellos la modista Elvira Mondada.

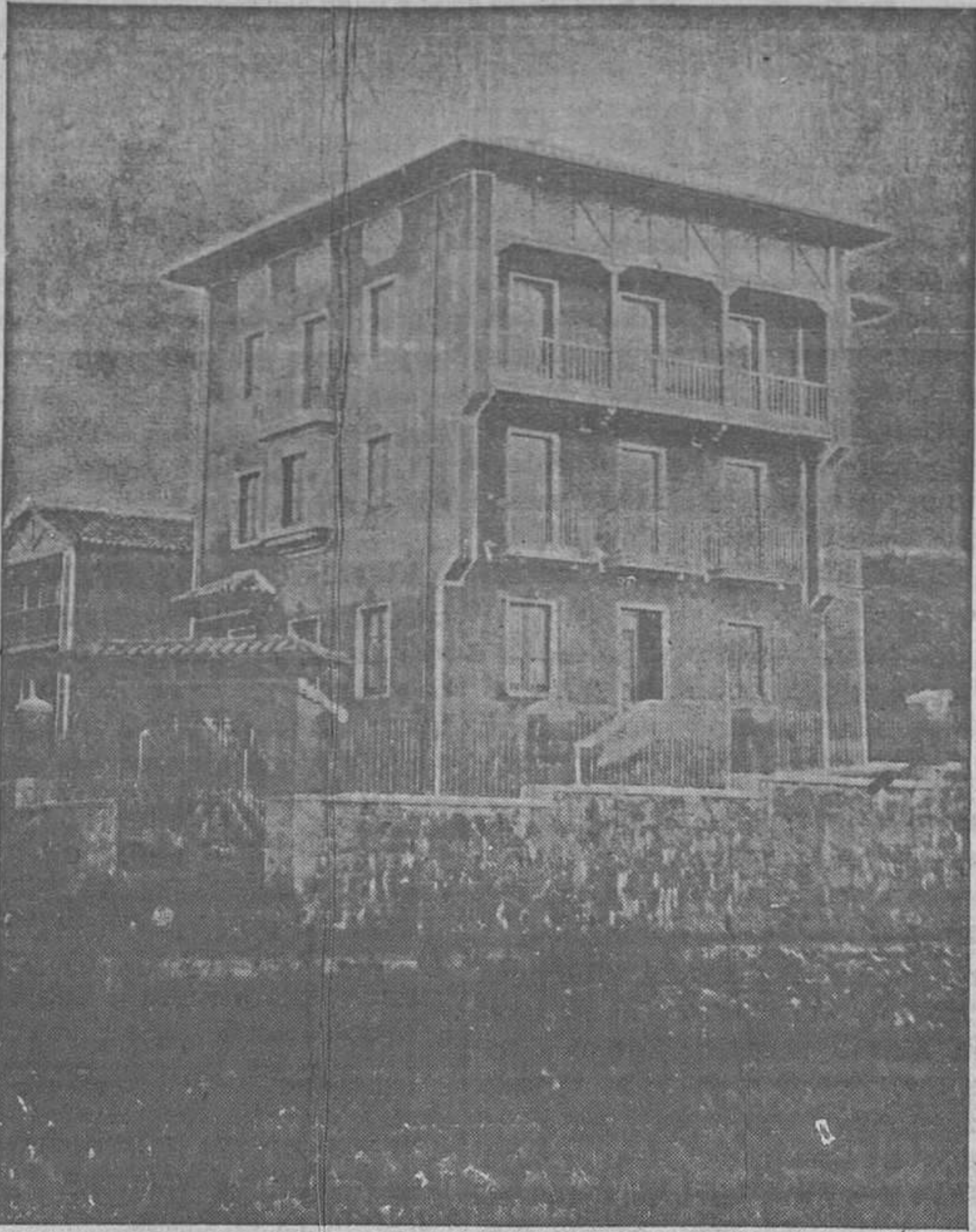
ALGUNOS COMENTARIOS
Los periódicos publican comentarios a los sucesos y "Heraldo" da la opinión de algunos elementos de la izquierda, que condenan la actitud del Gobierno.

Marañón dice que los peores enemigos del Gobierno están en la Dirección General de Seguridad, donde aún persiste la herencia de la Dictadura.

Albornoz condena la represión del Gobierno, que quiere dar la sensación de fortaleza, y el señor Alcalá Zamora, juzga una imprudencia la actitud de la fuerza pública, recomendando no se dé motivo para nuevas represiones, que es lo que se busca.

UNA REUNIÓN DE MINISTROS
A las ocho de la noche llegó Berenguer al ministerio del Ejército, donde poco después llegaron los ministros de Economía, Gobernación, Fomento, Trabajo y Justicia.
Cuando salieron los ministros se negaron a hacer manifestaciones.

UNA VISITA INTERESANTE
Más tarde se entrevistaron con el jefe del Gobierno los señores Boix, Alonso Martínez, Maristany y Bauer, presidente del Consejo de Administración y directores, respectivamente, de las Compañías del



RIVERAS DE PRAVIA.—Magnífica residencia de D. Jesús González, cuyo amueblado confortable y de verdadero gusto artístico realizado por la Casa Viena de Oviedo, es objeto de unánimes elogios

Norte y Madrid-Zaragoza-Alicante.

A la salida dijeron dichos señores que habían ido a pedir que en los próximos presupuestos se atiendan algunas peticiones que tienen formuladas.

HABLANDO OTRA VEZ CON BERENGUER

El general Berenguer recibió a los periodistas a las diez y media de la noche.

En primer lugar les dijo que ya sabía que estaban enojados con él por no haberles recibido estos días, agregando que el Gobierno tenía que actuar y no que hablar, incluso siendo preferible no hacerlo para evitar la intervención de los nervios.

Refiriéndose a los pasados sucesos, los lamentó una vez más y después justificó la actitud del Gobierno diciéndole que había procedido con serenidad, para decir después que la fuerza pública no tuvo otro remedio que defenderse al pretender ser atropellada por unos grupos que no representaban a los obreros que iban en el entierro.

En cuanto a la huelga general como protesta, dijo Berenguer que mejor hubiera sido que hubiesen venido al Gobierno con sus reclamaciones.

Hablando de la actitud de los periódicos, se lamentó de la forma en que algunos de ellos han comentado los sucesos, agregando que lo importante es tener la conciencia tranquila y que el tiempo nos juzgará a todos.

Después insistió en que en Barcelona solo se habían producido pequeños incidentes, parando los tranvías por medida preventiva de la Compañía. En Valladolid no hay nada, se ha solucionado el conflicto de los tipógrafos de Valencia, y en cuanto a los ferroviarios de Madrid un poco de intranquilidad en los talleres de los del Oeste y Ma-

drid, Zaragoza y Alicante, pero sin que nada de ello afecte al tráfico.

Terminó expresando su confianza en el inmediato restablecimiento de la normalidad.

Mr. Quesnay, en España

La cotización de la moneda extranjera

Madrid.—Mr. Quesnay, pasó el día de ayer en Toledo con el ministro de Hacienda y el gobernador del Banco de España.

Hoy ha sido obsequiado en el Ritz con una comida íntima por el señor Wais, asistiendo a la misma varias personalidades financieras.

LA COTIZACIÓN

En la Bolsa se dió hoy la siguiente cotización en las divisas extranjeras:

Franco, 34,50 y 40.
Libras, 42,05 y 75.
Dólares, 8,78 y 76.

Ante las próximas elecciones

Reunión de los conservadores

El domingo último, los alcaldes y algunos tenientes de alcaldes de la Circunscripción de Oviedo, a los que se unieron algunos destacados elementos del partido conservador, se reunieron a almorzar con el señor marqués de Aledo.

Fué un acto de carácter íntimo, aunque hagamos saber que de sobremesa se trató de la cuestión política, por lo que se consideró la reunión de bastante transcendencia.

Probablemente en su día se hará pública la actitud del partido conservador ante este momento político y se trazará la conducta a seguir en las próximas elecciones.

Redacción de "La Voz de Asturias"
Apartado núm. 29

IMPERMEABLES TRINCHERAS GABANES
LAS PAÑERIAS
Uria, 24

Todo el que piense comprar un reloj o un objeto de oro o plata, no debe dejar pasar esta ocasión de extremada baratura, aprovechando la liquidación de sus existencias que le ofrece la
Joyería y Relojería
LA ESMERALDA
8 Cimadevilla, 8.

¡OJO, NOVIOS!
La casa CARLOS ofrece preciosos juegos de comedor, dormitorio y despacho, a precios sin competencia.
SANTA CLARA (FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS)
OVIEDO

EL BOMBARDEO DEL «BADEN»

Se comunica que siguen mejorando la mayoría de los españoles que están hospitalizados en Río Janeiro

Madrid.—El ministro de España en el Brasil comunica que la mayoría de los heridos en el bombardeo del "Baden" mejoran y están todos perfectamente atendidos.

16 de ellos están en el Hospital español, dos en el de la Cruz Roja y cuatro en el Hospital de San Francisco.

Añade que hay que exceptuar de

esta mejoría a Teresa Sierra, Dolores Zapico, Luis Alvarez, Francisco Castro, Rosa Covadonga, Segismundo Díaz, Emilio Antonio Fernández y Piedad Berodía, que siguen en el mismo estado de gravedad.

También se comunica que el expediente tramitado por el Consulado de España ha llegado ya al ministerio de Estado y que se activa su resolución.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

El "D. O. X." saldrá hoy de Burdeos, siendo posible que amare en la bahía de Santander.-Se declaran en huelga los obreros de Granada

EN LA ACADEMIA DE JURIS-PRUDENCIA

Madrid.—Con la solemnidad de costumbre, la Academia de Jurisprudencia ha inaugurado el curso.

Pronunció un discurso su presidente, señor Alcalá Zamora, quien disertó sobre el tema: "Las luchas por la impunidad".

Fué muy aplaudido.

ESCOLARES SANTANDERINOS, EN HUELGA

Santander.—Se han declarado en huelga los estudiantes del Instituto, que recorrieron las calles portando carteles subversivos.

LOS OBREROS VALLISOLETANOS

Valladolid.—Las autoridades habían adoptado precauciones ante la posibilidad de que los obreros fueran a la huelga general.

Más tarde, se reunieron los directores de las clases obreras, acordándose no ir a la huelga general, pero sí hacer patente su protesta con motivo de los sucesos ocurridos en Madrid.

HUELGA EN GRANADA

Granada.—Ha sido declarada la huelga general en los ramos de construcción, metalúrgico y de la madera.

Será por veinticuatro horas, y hasta ahora no ha habido que lamentar el menor incidente.

EL EQUIPO NACIONAL

Bilbao.—El equipo nacional que ha de jugar contra Portugal, estará formado del siguiente modo:

Blasco; Ciriaco y Quintoces; Prast,

Notas de Sociedad

VIAJES

Con dirección a Valencia, en cuya capital pasará una temporada al lado de sus padres, salió ayer el muy ilustre señor Provisor de la Diócesis don Juan Puertes.

—Se encuentra en Oviedo pasando unos días, nuestro paisano el Fiscal de la Audiencia de León señor Fidalgo.

—Salió para Madrid, nuestro amigo don Enrique Peña.

—Pasó por Oviedo con dirección a la Corte el ex Alcalde de Gijón don Emilio Tuya, en compañía de su distinguida esposa.

UNA BODA

En el altar mayor de la iglesia parroquial de San Julián de los Praos, adornado con profusión de flo-

SALON DE BELLEZA

Permanentes desde 25 ptas.
Garantía en los trabajos
Personal diplomado en París. Gran confort.
Uria, 28, 1.º—Teléfono 27-12

res, se efectuó en la mañana de ayer el matrimonial enlace de la bella y distinguida señorita de esta ciudad Generosa Casero con el culto y alto empleado de la Dirección de la Compañía de los Ferrocarriles Económicos de Asturias nuestro particular amigo don Manuel Suárez Alvarez.

La desposada realizaba su natural belleza tocada con la clásica mantilla, vistiendo él de etiqueta. La nupcial ceremonia fué bendecida por el virtuoso sacerdote, director del Liceo Asturiano, don José Villanueva; siendo padrinos doña María Casero, tía de la novia, y don Jesús Suárez, padre del novio. Representó el Juzgado don Antonio López Moreno y fueron testi-

Guzmán y Peña; Lazcano, Regueiro, Goiburru, Chirri y Gorostiza.

Es probable que Lazcano sea sustituido por Lafuente.

PREPARANDO LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES

La Paz (Bolivia).—Han comenzado los trabajos preparatorios para las elecciones de diputados y senadores para la sucesión presidencial.

La Junta militar ha fijado para el día de la fecha del primero de Enero de 1931.

DIMISION DE UN MINISTRO FRANCÉS

París.—Ha dimitido el ministro de Justicia.

Ha sido ofrecida la cartera al senador Cheron.

EL VIAJE DEL "D. O. X."

San Sebastián.—Mañana saldrá de Burdeos el "D. O. X.", creyéndose que pasará sobre la capital donostiarra de una a una y media.

Se cree que el "D. O. X." amara-

Hotel Restaurant "LA EIBARRESA"
La mejor cocina del pais vasco
RIVERA, núm. 2

rá en Santander, prosiguiendo luego viaje a La Coruña y Lisboa. Aun se desconoce cuándo emprenderá el salto del Atlántico.

LAS ELECCIONES POLACAS

Varsovia.—Los resultados que hasta el momento se conocen de las elecciones, acusan una gran victoria para el mariscal Pilsudski.

gós don Enrique Suárez Aguirre y don Ceferino López.

Los invitados, que eran numerosos, fueron espléndidamente obsequiados en un restaurant de esta localidad y entre el elemento joven no decayó un momento la alegría y animación propios en estos casos.
Los novios, a quienes deseamos una eterna luna de miel, salieron a

JOSE RECH
DENTISTA
Cimadevilla, 17—Telef. 2068—Oviedo

recorrer varias capitales de España, dando nuestra cordial enhorabuena a sus respectivas y estimadas familias.

Sucesos locales

ACCIDENTE DEL TRABAJO

El muchacho de 17 años, Artemio Casado, vecino de la calle de San José, se curó en la Casa de Socorro de una herida contusa en el dedo pulgar de la mano izquierda, que se produjo trabajando.

HERIDO POR OTRO CHICO

Con una pedrada en la cabeza, cuya herida no pasó de la categoría de leve, se presentó en la Casa de Socorro el niño Luis Alvarez, de ocho años, vecino de la calle del Rayo.

UNAS PUÑALADAS

También fué asistido en el benéfico establecimiento Sergio Granada, de 26 años, vecino de Manzaneda, que presentaba una herida incisa en el curso de la mano izquierda, con sección del tendón, diciendo que había sido agredido a puñaladas por Guillermo Suárez.

Como el pronóstico es reservado, pasó el herido al Hospital, donde quedó perfectamente instalado.

INFORMACION DE GIJON

Hoy visitará el alcalde y concejales las obras de traida de aguas de los Arrudos, en Caleao (Campo de Caso)

UNA SUBASTA

En el salón de sesiones de las Consistoriales, se celebró a media día de ayer, por el sistema de pujas a la llana, la venta de leña procedente de la poda de árboles del cementerio civil de Caeas, girando al alza de 50 pesetas.

Presidió el teniente alcalde don Rosendo Menéndez Meana, y actuó de concejal de subastas don Manuel Menéndez.

Solo hubo un postor, don Andrés García Río, por la cantidad de 55 pesetas y a él se le adjudicó.

LA VISITA A LOS ARRUDOS

A las seis de la mañana de hoy emprenderán el alcalde y los concejales la anunciada visita a las obras de la traida de aguas del manantial Fuentoma de Los Arrudos, en Caleao (Campo de Caso).

Alcompañará a los expedicionarios, el ingeniero municipal señor Cuesta.

Hasta ahora, las obras allí realizadas se elevan a unas 300 mil pesetas.

EL TEATRO JOVELLANOS

De nuevo preocupa a los concejales lo que convenga hacer con el teatro Jovellanos.

Parece ser que las cifras del presupuesto para la proyectada reforma, por ser tan elevadas, hicieron desistir de emprender esta obra que, en opinión de algunos, no compensaría de la crecida inversión.

Descartada la posibilidad de modificar el teatro se vuelve a hablar de su venta.

Prebad la sidra

Manzana de Oro de exquisito paladar

de si convendría a los intereses municipales enajenar el inmueble para construir otro teatro moderno, con mayor capacidad y mejores condiciones.

Según parece va a ser presentada al Ayuntamiento una proposición en ese sentido.

EL ALUMBRADO EN LOS LAVADEROS

Ayer fué presentada en el Ayuntamiento una proposición, firmada por los concejales señores Menéndez (don Manuel), Rodríguez Blanco, Riera (don Gervasio) y Menéndez Meana, pidiendo que se instale el alumbrado eléctrico en los lavaderos públicos del Arenal, Cima de villa, Natahoyo y La Calzada, de igual modo que lo tiene el del Llano.

En la proposición se alega que ese servicio es de todo punto necesario, principalmente en estos meses de invierno en que oscurece pronto y las familias de obreros tienen que acudir tarde al lavadero.

LA VUELTA CICLISTA A ASTURIAS

El concejal nombrado por el Municipio para formar parte del Comité organizador de la IV Vuelta ciclista a Asturias, presentó ayer una proposición al Ayuntamiento, que será tratada en la próxima sesión de la Permanente, en la cual se solicita lo siguiente:

Que la cuarta Vuelta ciclista a Asturias sea declarada oficial y se patrocine por el Ayuntamiento de Gijón.

Que se destinen a este fin cinco mil pesetas en el próximo presupuesto.

Que se entregue al Comité una cantidad para los gastos preliminares, y que se solicite de la Diputación una subvención igual a la del Ayuntamiento.

LAS "VENTAJAS" DEL DEPORTE

A la una y media de la tarde del pasado domingo se prestó asistencia facultativa en la Casa de Socorro, al vecino de la calle de la Batería Jesús Fernández, de 21 años, que, momentos antes, jugando un partido de fútbol en el campo del Jovellanos, recibió una "caricia" de un contrario.

Se le apreció una fuerte contusión en la mejilla derecha y otra en la pierna del mismo lado, reservándose el pronóstico el médico de guardia.

MORDEDURA

El muchacho de 12 años, José Luis García del Busto, fué mordido por un perro en la tarde del pasado domingo, teniendo que ser asistido en la Casa de Socorro de una

DESDE MIERES

¿Hay oro en El Aramo?

Parecerá impropio de nuestros tiempos, pero aún no hace mucho tiempo, en uno de los apartados pueblecitos de este concejo, "una princesa encantada, que, escondida en las oquedades de una roca, lanzaba todas las noches lastimeros quejidos, halló un apuesto y fornido joven, que imponiéndose el sacrificio de una penitencia logró desencantar a la misteriosa princesita de los cuentos de hadas."

Ni esto ha sido cuento, ni lo es tampoco, lector amable, lo que te voy a referir hoy... Lee un momento.

Hace días y para la resolución de varios asuntos particulares, vímonos precisados a trasladarnos a la estación de Partheyer.

Concluida nuestra misión, y después de recrear nuestra vista con el hermoso paisaje que allí se ofrece víbamos a regrepar nuevamente a la villa, cuando nos encontramos con nuestro amigo el intrépido facultativo de Minas y buen deportista Avelino Martínez, quien no dándose cuenta del poco tiempo que ya nos restaba para alcanzar el tren, se obstina en entretenernos y hasta nos acompaña a la estación, lamentándose el hombre que perdamos la ocasión de ofrecer al asiduo lector una información interesante...

—Pero, claro está—dice—, no es cosa de obligarte a escalar la montaña... ¡Cuatro horas de difícil ascensión por peñascales y vetricuetos!

—¿Hasta dónde?

—Hasta el Aramo, a una altura sobre el nivel del mar de unos 1.780 metros... Casi nada...

DONDE SE BUSCA EL ORO

—Es cierto—nos insinúa—. Hace tiempo, y por estar al frente de los trabajos del tendido de una carretera por terrenos de Morcín y Peñeruda, véme obligado a larga permanencia por estas montañas, y enterado hace días de que una brigada de ocho obreros, a las órdenes del popular Benito (a) "La Corra el Canto" (tú ya le conocerás), buscaba oro en el Aramo, decidí imponerme el sacrificio de escalar tan gran altura en gracia a la curiosidad y extrañeza que aquello me producía.

TRABAJAN OCHO OBREROS

Y como todo termina en este mundo, terminé yo también mi penoso ascenso, y a fé que quedé compensado del sacrificio con el rato tan agradable que allí pasé...

Ocho "rapazos" fornidos, escogidos del pueblo de Morcín, trabajan incansablemente en busca de unos yacimientos de oro, que, según ellos, se encuentran en una caverna en la cual llevan hecha una excavación de unos cinco metros. Al frente de estos obreros figura un tal Jacinto Fernández, y como iniciador del negocio el Benito.

EL QUE MENOS PIERDE

Siete de estos obreros cobrarán su salario repartido, una vez hecho el hallazgo del oro, equitativamente de todo su valor; pero uno de ellos no ha querido conformarse y entra los siete a "escotar", se le paga el sueldo.

Lo que ha llamado poderosamente la atención de estos candidatos a la opulencia en sus excavaciones, fueron unas estalactitas curiosas y el que entre los trozos fuesen halladas las piritas de cobre, presagio del inmediato hallazgo del yacimiento "dorado" como el sueño "de los ocho".

—Detrás de esa losa—nos decían— tienen que encontrarse los vestigios de ese yacimiento.

De nada sirven las palabras técnicas y las recomenciones.

—Tú—nos contestan— serás buen capataz de minas, pero ¿vas a saber más que quien fué a ver el archivo de Simancas?

¡Quince días de trabajo ya! Tres paquetes de dinamita consumidos... Y hay más; varios sacos conteniendo residuos minerales orlados con relucientes piritas que se llevarán pronto (esta misma semana) para la capital con objeto de proceder a su examen.

VIDA DE EXPLORADORES

Habitando en unas chozas preparadas al objeto y todos los días, desde Morcín, les suben provisiones con objeto de ir sosteniéndolos mientras dure esta famosa excavación.

Es ciertamente curioso, y cuanto es de sentir por ofrecer a los lectores más completa información con unas fotografías, que prometemos, puesto que a este lugar volverá nuevamente el amigo Martínez, con el cual ya son varios los curiosos que allí han escalado por el afán de curiosidad, para después "reír". ¡Oh, los ingleses!

LOS OBREROS POR LA PROVINCIA

Se reunirán los ferroviarios para estudiar las reclamaciones que se formularán a las empresas

En Oviedo

LOS ELEMENTOS FERROVIARIOS

Se reunirán los días 19 y 20 los Consejos obreros ferroviarios para tratar de si conviene o no hacer las reclamaciones con carácter general y urgente, a las Compañías y al Gobierno de un aumento general de salarios y jornales a todo el personal ferroviario.

El día 23 se reunirá el pleno de la zona para conocer el criterio de los Consejos y ver las condiciones en que se pueden hacer las reclamaciones.

En los días 29 y 30 se reúne el Sindicato Nacional para estudiar las reclamaciones.

"EL PRIMERO DE MAYO"

Sociedad de obreros Pintores de Oviedo

Esta entidad convoca a todos sus afiliados a la Junta general extraordinaria que tendrá lugar en nuestro domicilio hoy martes, a las cinco y media

de la tarde, con el objeto de discutir el siguiente orden del día:

- Asunto a tratar de dos compañeros.
- Asunto a tratar de un maestro.
- Subvención a "La Aurora Social".
- Ingreso de un compañero.
- Nombramiento de delegado al Congreso de la Federación Local.
- Ampliación del Centro.
- Por ser los asuntos a tratar de suma importancia, se ruega la puntual asistencia de todos los compañeros.—La Directiva.

"LA PALETA"

Sociedad de Albañiles, Peones y Pintores

La Sociedad "La Paleta" convoca a Junta general para reorganizar nuevamente ésta y nombrar la Junta Directiva, hoy, en su domicilio social, Plaza de San Miguel, 1, bajos (Centro Republicano), a las seis de la tarde.

Se recomienda la asistencia de todos los compañeros.—La Comisión reorganizadora.

De la Junta regional

Maiz para ganaderos

Agotada la partida de maiz plata adquirida últimamente por la Junta Regional de Ganaderos de Asturias, se pone en conocimiento de sus asociados que ésta ha adquirido una nueva cantidad de dicho cereal, que despachará a los precios de 42,50 pesetas los 100 kilos sobre vagón Oviedo para partidas pequeñas, y 42 pesetas para partidas de vagones completos (10.000 kilos).

Se ruega, pues, que los asociados a quienes interese este precio hagan sus pedidos lo antes posible, pues dado el precio ventajoso y la excelente calidad del maiz, éste ha de despacharse rápidamente.

Un viejo pleito

El lavadero del Mercadín

Vuelve a reproducirse la tan debatida cuestión del lavadero del Mercadín. Hubo paz durante unos meses, gracias a la vigilancia allí establecida; pero esa paz se altera de nuevo. Así nos lo dijeron ayer numerosas mujeres que estuvieron en esta Redacción.

La misma visita de queja la recibió el señor gobernador, quien prometió intervenir de nuevo para ver si acaba ese calvario de las vecinas del Mercadín.

Realmente, el Ayuntamiento no debiera cruzarse de brazos ante caso tan comentado.

Su actuación debiera ser cosa obligada. Solo así podía ponerse término a una cuestión que no parece tener fin y que aún puede dar lugar a sucesos muy desagradables.

"Conde Zubiría", en lastre, de Taragona.

"J. Navia Ossorio", en lastre de Villagarcía.

"Ferrolano", con arcilla, de ídem.

Salidas

"Japis", con carbón, para Villagarcía.

"Hernani", con ídem, para San Sebastián.

"Gullhang", para Elhitrón.

Al turno

Para cargar: "Antonio de Sadrústequi" y "José Navia Ossorio".

Para descargar: "Ferrolano".

Corresponsal

Eclesiásticas

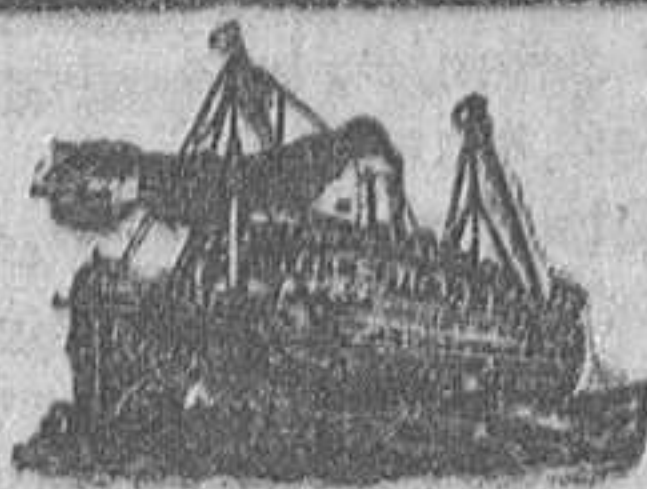
La gran solemnidad religiosa que tendrá lugar en la mañana de hoy en la Iglesia de San Juan

A las nueve horas del día 18 de este mes de Noviembre de 1930, el Excmo. Sr. Dr. D. Juan Bautista Luis Pérez, Obispo de la diócesis, consagrará de Pontifical el templo de San Juan el Real de esta ciudad.

Terminada la ceremonia de la consagración, habrá Misa solemne a gran orquesta.

A tan solemne acto religioso, se invita a las autoridades, a los feligreses de la parroquia y a todo el pueblo de Oviedo.

Lea usted "La Voz de Asturias"



Compagnie Francesas 6.ª Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

Para Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia, 3.ª en camarote y 3.ª corriente, saldrán de VIGO los magníficos vapores extrarrápidos:

12 Noviembre LUTETIA 20 Diciembre MASSILIA
Precio del billete en clase preferencia, pesetas 742,45.
Id., id., en 3.ª con camarote, 649,70.
Id., id., en 3.ª corriente, 613,70.

VAPORES RAPIDOS
Para Lisboa, Dakar, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
1.º Diciembre KERGUELEN 18 Diciembre AURIGNY

PRECIOS
En tercera preferencia, pesetas 702,45.
En tercera con camarote, 609,70.
En tercera corriente, 593,70.

SALIDAS DE LA CORUÑA
Para Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
1.º Diciembre KERGUELEN 7 Diciembre BELLE ISLE
17 Diciembre AURIGNY

Precio del billete en 3.ª clase, 593,70 pesetas.
Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España:
Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.
VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Oreste, 2.

Compagnie Generale Transatlantique LINEA DE VIGO - NUEVA YORK

Saldrán de VIGO directamente para Nueva York:
24 Noviembre LA BOURDONNAIS 2 Febrero LA BOURDONNAIS
Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos.
Id. de 3.ª clase, pesetas 549,70, más ocho dólares de impuesto americano.
Para más informes dirigirse a los Agentes en VIGO:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.

Sastrería LAS PAÑERIAS Urfa, 24

LA FELGUERA SOTRONDIO FUNERALES

LA CORAL DE LA FELGUERA
El presidente de la Sociedad Coral de La Felguera nos comunica haber quedado constituida legalmente dicha Sociedad, cuya primera Junta directiva está formada de la siguiente forma:
Presidente, don José Ramón Grandia Lacue; vicepresidente, don Juan Montiel Arroboledas; secretario, don Benito Cuyás López; vicesecretario, don José Antonio Suárez Fernández; tesorero, José Antonio Merediz Alvarez; contador, don Manuel Vega Fernández; vocal primero, don José Núñez Obanias; vocal segundo, don Constantino Alvarez Valdés; vocal tercero, don José de Miguel Clemente; vocal cuarto, don Crisanto Vega Cabeza; vocal quinto, don Avelino Miranda Lagar; vocal sexto, don Marino Ortega Suárez; vocal nato-director, don Joaquín Mendiluce Aramberry.

Felicitemos cordialmente a los directivos y deseamos para todos la mayor suma de aciertos en su cometido.

¿QUE PASA EN EL HOSPITAL DE SANGRE DE DURO-FELGUERA?

Nos lo preguntamos ante el injustificado cese del jefe clínico del mentado establecimiento, que venía prestando sus servicios a satisfacción de los heridos allí instalados.

Como parece que el motivo de ese cese o despido se aduce por el Patronato que dirige el Hospital que es debido a incumplimiento de sus deberes y obligaciones, la Federación local de Sociedades Obreras toma cartas en el asunto, investigando lo que hay sobre el caso, pues todo induce a creer que ha sido por exceso en ese cumplimiento, más que por defecto.

DE SOCIEDAD

Con sus respectivas esposas, han salido anteayer para Madrid don David García Somares y don Francisco García Pola.

MOVIMIENTO DEL PUERTO Entradas

"Mabuma", en lastre, de Gijón.
"Curichi", con travesas, de Lueca.

Se dicta sentencia en lo relativo al concurso para un empréstito de un millón setecientas mil pesetas

DEL PLEITO CONTENCIOSO ENTRE EL BANCO HERRERO Y EL AYUNTAMIENTO DE LUARCA

Se ha firmado la sentencia dictada por el Tribunal Contencioso Administrativo en el recurso entablado por el Banco Herrero que se creía perjudicado ante acuerdo del Ayuntamiento de Luarca adjudicando un empréstito municipal al banquero don Vicente Treles González.

De esa sentencia es el siguiente: Considerando: Que desde que se penetra en el campo de las posibilidades entre las cuales puede moverse libremente la Administración, porque para ello le faculta la ley por tratarse de un concurso y a mayor abundamiento en el caso presente, la cláusula octava del pliego de condiciones es al Ayuntamiento a quien corresponde decidir cual es la solución más conveniente y no al Tribunal, debiendo éste abstenerse de invadir y perturbar la competencia de la Corporación y mucho más en casos tan graves como el actual en que las obras a que el empréstito va destinado están ya probablemente en curso de ejecución y las obligaciones repartidas.

La parte dispositiva, dice: Fallamos: Que debemos desestimar y desestimamos en todas sus partes el recurso interpuesto por el Banco Herrero contra el acuerdo del Ayuntamiento de Luarca, adoptado en la sesión de primero de Noviembre de mil novecientos veintinueve, por el cual, resolviendo el concurso abierto para la contratación de un empréstito de un millón setecientas mil pesetas, dividido en tres mil doscientas obligaciones, se le adjudica definitivamente a don Vicente Treles González, confirmando, en consecuencia, como confirmamos, declarándole legal y válido, el acuerdo mencionado, sin hacer expresa mención de costas.

EL DIABLO QUE LO ENTIENDA

Francisco Sánchez Antuña, vecino de Pola de Siero, venía algún tiempo queriendo solventar una cuestión de herencia.

Ya casi ultimado todo, vendió a Benigna Fanjul Olaj la finca conocida por "Reguerollada" en mil doscientas cincuenta pesetas, por mediación de su hermano Ricardo Sánchez.

Más tarde, con el pretexto de las particiones, se reunían en una taberna de Pola de Siero Francisco y su hermano Manuel, un partidario apellidado Vallina Cases y otras personas.

Embriagado—según dicen muchos—, Francisco, a quien Vallina, asegura le pedía dinero por débitos de la partición, pidió a Manuel cien pesetas que le fueron entregadas previa firma de un documento que allí mismo fué extendido y que firmaron testigos, pues Paxo es un completo analfabeto.

En ese documento consta que las cien del "ala" eran algo así como "señal" del compromiso de venta de la finca "Reguerollada".

Hubo, pues, dos ventas o compromisos de venta, según Manuel, quien, dándose por estafado, denunció el hecho al Juzgado, el cual instruyó sumario contra Francisco, que hubo de ocupar ayer el banquillo de la Sección segunda de lo criminal, pidiéndole el fiscal la pena de dos meses y un día de reclusión, pago de multa e indemnizaciones correspondientes.

Quien en verdad ha contribuido a la defensa fué la compradora Benigna Fanjul Olaj, quien aseguró que la venta le fué hecha por Benigno por poder de su hermano Francisco Sánchez y que antes de firmarse ese segundo documento estuvieron a verla Manuel (el denunciante) y el partidario Vallina, para que oediese la finca.

No decimos más. El Presidente, señor Gardón, habrá apreciado en todo su valor, el intrínsculo de ese "pleito familiar", que el abogado defensor señor Landeta sostiene no es delictivo.

HURTO O EQUIVOCACION?

Dionisio Fernández Ordóñez, trabajaba en la carretera de Torreberana a Oviedo, trozo próximo a Cangas de Onís.

En su compañía trabajaba también, entre otros, José Fernández. Llegó un día de quincena y el contratista hizo abono de jornales a sus obreros.

Dionisio, caminando hacia su casa, se encontraba con una cartera de cuero, que recogía ansioso. Una mujer, lo vió, preguntándole:—¿Qué es lo que encontraste? A lo que respondió:—¡Nada! Una cartera con unos papeluchos sin importancia.

Más tarde, José indagaba por el paradero de su cartera, que contenía el sueldo que el contratista le había entregado.

—Sin duda es la que acaba de recoger Dionisio y que dijo no contenía más que papeluchos—le advirtió la mujer de que hacemos mención.

Se entrevistaron José y Dionisio, asegurando éste que la cartera, de misera piel, que halló en plena carretera, ni era la que José buscaba, ni contenía dinero alguno.

El asunto fué llevado al Juzgado de Cangas de Onís, quien procesaba a Dionisio como autor de un hurto.

Tal y como lo decimos se planteó ayer la cuestión al Tribunal de la Sección primera de la Audiencia, que es quien ha de resolverlo.

Para el fiscal había pruebas bastantes a condenar a Dionisio a tres meses de reclusión y al abono de la cantidad hurtada; para su abogado defensor don Félix Ordóñez, solo se trataba de una confusión; a que la fatalidad dió lugar, pues su cliente no había encontrado la cartera de José, sino otra con documentos sin interés. Estimaba que la opinión de José y de la mujer de referencia eran algo gratuito, en que no puede fundarse el Tribunal para dictar una sentencia condenatoria. Falta pruebas concluyentes.

CESE DEL PRESIDENTE DE LA PROVINCIAL

Por haber sido nombrado magistrado de la Audiencia de Madrid, ayer cesó en su cargo el Presidente de esta Audiencia Provincial don Eduardo Fraile Refones, cuya marcha será seguramente sentida por sus amistades.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sección primera

Oviedo.—Contra Amable Alvarez Norriella (a) "Merengue", por resistencia. Abogado, señor Mantilla; procurador, señor Gómez.

Mieres.—Contra Benigno y Teresa Díaz Mufiz, por desobediencia. Abogado, señor Ordóñez (don Félix); procurador, señor Bueres.

Sección segunda

Siero.—Contra Manuel Arsenio Colmenero Alvarez, por hurto. Abogado, señor García Bernardo (don Alfredo); procurador, señor Herrero.

Infiesto.—Contra Juan José Toribio Calleja, por tentativa de homicidio y tenencia ilícita de arma de fuego. Abogado, señor Santa Eulafia; procurador, señor Alonso.

Para el señor alcalde

Quejas del vecindario

EL ALUMBRADO PUBLICO

Se nos indicó ayer si habíamos visto la reducción a que había sido sometido el alumbrado público del antiguo Paseo de los Alamos, hoy llamado Paseo del Príncipe. La extrañeza de vecinos y transeúntes fué grande al advertir que se reducía a una cuarta parte.

Hace algún tiempo, cuando se habló de una revisión en el alumbrado, para comprobar dónde se había hecho una instalación excesiva, llamamos la atención al ver que se trataba de rebajar la intensidad en el mencionado Paseo; y dijimos entonces que la economía era sencillamente ridícula y en cambio se privaba al público, en lugar de tanto tránsito, de una comodidad a que tenía perfecto derecho, exponiendo igual criterio en cuanto se refiere a la zona rural, pues seguimos estimando que, lejos de hacerse un gas to superfluo, aún no se hizo el necesario para que todos los vecinos del concejo estén debidamente atendidos en este aspecto.

En la fecha referida no se persistió en el propósito; pero como parece que ahora se vuelve a las andadas, y la reducción nos parece excesiva, dando motivo a que el Pa-

seo quede casi sumido en la oscuridad, nos dirigimos al señor Alcalde con el deseo del vecindario y que está perfectamente justificado. Por que ir a la reducción del alumbrado en un setenta y cinco por ciento es algo insólito; y estamos seguros que así lo estimará el señor Covián.

Una suscripción Para la medalla del Trabajo al señor Lobón

Suscripción abierta por la Sociedad "La Principal", de maestros peluqueros-barberos de Oviedo para regalar a don Felipe Lobón las insignias de la Medalla del Trabajo.

Suma anterior, 221,40 pesetas.

Don Eugenio Bertrand, 15 pesetas; don Javier Martín, 3; uno de San Claudio, 1; un aprendiz, 0,50; don José María Viejo, 1; don Carlos Sánchez (peluquero de Gijón), 2; don Manuel Bobes Díaz, 5; don Manuel Díaz Camino, 0,50.

Suma y sigue, 249,40 pesetas.



Despacho recetas D^{as}. Oculistas

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

(Facilitada por el Banco Asturiano)

Día 17 de Noviembre 1930

Valores del Estado	MOY Ptas.
Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919.	89,80
Id. Id. Exterior 4 por 100 1924	81,85
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1903.	74,80
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920.	90,30
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1923.	85,25
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1926.	89,75
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927.	89,85
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	83,00
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929	89,80
Id. Id. 3 por 100 Emisión 1923	80,25
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1923	86,00
Id. Id. 4,50 por 100 Emisión 1928	90,00
Id. Ferrovial Amortizable del Estado 5 por 100	95,20
Id. Id. Id. 4,40 por 100	88,00
Bonos oro 6 por 100	—

Valores con garantía del Estado

Compañía Trasatlántica	—
Obligaciones 5,50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	89,00
Id. Id. Emisión 15 Noviembre 1925	89,00
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	95,50

Acciones

Banco España	599,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	100,00
Compañía Arrendataria de Fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos	124,00
Compañía Arrendataria de Tabacos	289,00
F. C. Norte de España.	549,00
F. C. Madrid, Zaragoza y Alicante.	—
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	—
Cédulas Beneficieras	—
Unión Española de Explosivos.	1.001

Obligaciones

Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampadas. Sociedad General Azucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampadas. Id. Id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Idem Idem.	—
Id. Id. Interés preferente hasta el 6 por 100. Id. Id.	—

Otros valores

Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España.	112,15
Id. 5 por 100 Id. Id. Id.	97,80
Id. 4 por 100 Id. Id. Id.	93,00
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	97,50
Id. Id. Id. 5,50 por 100	59,85
Id. Id. Id. 1,5 por 100	84,25

Cotizaciones de moneda extranjera

Francos franceses	34,50
Libras esterlinas	42,65
Francos suizos	170,25
Liras	46,00
Dólares	8,75
Francos belgas	—
Marcos	2 09 12

Bolsa de Bilbao

Día 17 de Noviembre de 1930

Acciones-Banco de Bilbao	2.150
Id. de Vizcaya	1.800
Id. Asturiano de Industria y Comercio	700
C. de Navegación Vasco Asturiana.	—
Unión Española de Explosivos.	1.005
Oblig.—1.ª Hipoteca 5% ferrocarril Vasco Asturiano	—
2.ª Id. 6.ª Id. Id.	—

Gacetas

ESPECTACULOS

Teatro Camposamor.—Gran Compañía de ópera de Hipólito Lázaro. Para hoy, a las diez y media de la noche, debut de la compañía con la obra titulada "Il Trovatore".—A las siete y cuarto, cinematógrafo sonoro, "El desfile del amor".

Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Principado.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, cinematógrafo.

Salón Torenó.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.

Popular Cinema.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.

RIFA BENÉFICA

En el sorteo verificado el día 17 de Noviembre de 1930, resultaron premiados los números siguientes:

- Primer premio, con 100 pesetas, el número 9.736.
- Segundo premio, con 50 pesetas, el número 5.019.
- Tercer premio, con 25 pesetas, el número 10.799.
- Cuartos premios, con 10 pesetas, los números 56 104 143 359 542 744 1.333 1.626 1.736 1.928 6.225 6.701 7.121 7.745 8.788 8.803 9.489 9.744 10.710 11.138.

El próximo sorteo se verificará el día 21 de Noviembre de 1930.

Premios abonados

Estanislao Rey, de Santander, 50 pesetas; Dolores Díez, de Oviedo, 10 pesetas; Olvido Barredo, de Oviedo, 10 pesetas; Alfonso García, de Pravia, 10 pesetas; Arcadio Fernández, de Peñarullán, 10 pesetas; Perpetua Cuesta, de Oviedo, 10 pesetas; Francisco Fruterio, de Turón, 10 pesetas; Marcelino Fernández, de Mieres, 25 pesetas.

LOS QUE SE CASAN

El domingo se leyó en la iglesia parroquial de Santa María la Real de la Corte, la siguiente proclama: Don Manuel Fernández, vecino de la parroquia de San Julián de los Prados, con la señorita Natividad Truebano, vecina de la parroquia de Santa María la Real de la Corte.

Sección por palabras

SE VENDE cordero lechal de Castilla, en las carnicerías de Arrieta. Plaza del Progreso. Teléfono 1698.

RADIOYENTES! ¿Teneis vuestro aparato estropeado o deseais adquirirlo por precio módico? Dirigiros a Trascorralles. (Relojería).

PIANOS 80 pesetas mensuales. Auto-pianos, Gramófonos, Discos, el mayor surtido. Casa Blanco, Oviedo.

MARTIN FRIGOLA.—Muebles, grandes almacenes. Plaza de la Catedral, Oviedo.

SE ARRIENDA local con servicio de agua, entrada para carruajes, en la calle de Fray Ceferino, próximo a estación. Informes: Uria, 34, segundo. Teléfono, 1186. Oviedo.

CABALLERO se desea en casa particular. Habitación independiente, soleada, balcón y cuarto de baño. Penión completa. Ocasión de conversar en francés, inglés y alemán. Informes: Publicitas, Uria, 68, Oviedo.

CAMIONETA Fiat XV Ter perfecto estado funcionamiento, se vende baratísima. Garage España, Argüelles, 27.—Oviedo.

FAROS ELECTRICOS baratísimos nuevos se venden. Garage España, Argüelles, 27.—Oviedo.

FAROS ACETILENO nuevos se venden en Garage España, Argüelles, 27.—Oviedo.

PIEZAS FIAT.—Las legítimas se venden solamente en Garage España, Argüelles, 27.—Oviedo.

EN BUENAVISTA se vende casa de tres plantas y amplio patio. Informarán: Taller de carpintería, Cervantes, 18.

OFICIAL DE peluquería, se precisa en la de Félix Castro. Infiesto.

SE NECESITA mecanógrafa con buena letra, sin pretensiones. Policarpo Herrero 8, bajo, Oficinas del Ocaso.

SE NECESITA un oficial de confitería y un aprendiz. Informes: Confitería La Nueva, Arzobispo Guisasaola, 16.

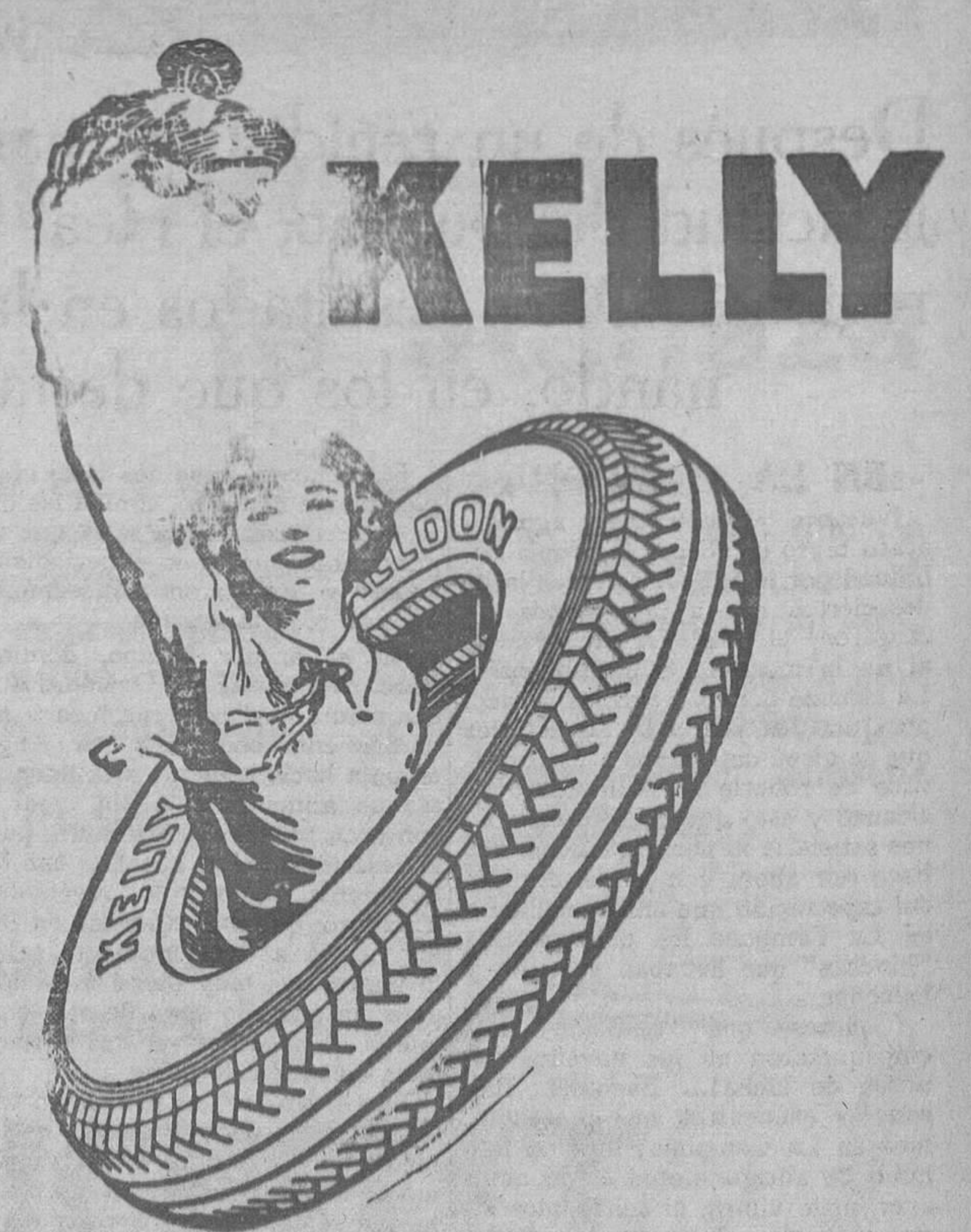
SE ALQUILA un piso Asturias, 27. Informes: primero izquierda.

SE VENDE un carro, aparatos y báscula. Razón: Casa Noriega. Bajos del Casino.

VENDO ocasión, auto marca "Essex", último modelo, poco uso, cuatro puertas. Razón: Bar Polso. Pola de Siero.

TRASPASO carnicería y local para instalar un Bar. Informes: Restaurant del Vasco, Oviedo.

SE NECESITAN oficiales sastras. Informarán en Publicitas.



VENCE POR SU CALIDAD

Si no conoce usted este neumático, pregunte a cualquiera de los muchos que ya lo usan

CONCESIONARIOS:
Oviedo: Carlos Moreno Luque, San Francisco, 13.
Gijón: Pedro Rico, Humedal, 5.
Avilés: Sandalo Rodríguez Maribona, Plaza de la Merced.
BELMONTE: Jesús M. Castañedo. Av. Condesa de Casares, Salas.
MASEÑA: Elias Saavedra Argüelles, Florez Estrada, 3. (Partido de Pola de Siero).
C. de Salamanca. Representante general para España. Apartado 935 — MADRID

SEÑORA: demostrará usted tener gran talento si hace sus compras en casa

Froilán

Inmenso surtido en Abrigos, Pieles, Carteras, Pirineo de Batas, Lanas para vestidos, Terciopelos, Alfombras baratas, Edredones y todas las novedades de temporada

Cimadevilla, 7 Teléfono 32-20
OVIEDO

PROFESIONALES

R. MIYARES
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
C/ de Jas, 8, entreuelo. Teléfono, 2700

Doctor Alberto González
Especialista en enfermedades de la piel, vendreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884.
OVIEDO

Doctor Godofredo Robles
Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía General (Diatermia, Rayos Ultravioleta, Baños de luz, etc. Prácticas todos los años en los Hospitales de las capitales de Francia, Inglaterra, Alemania, Austria, etc. Consulta de 11 a 1 (menos los lunes). Uria, 81.
OVIEDO.

Julio R. Fontán
Especialista: estómago, intestinos, hígado
De 10 a 12 y 3 a 4
Uria, 28, segundo.—Teléfono 85-80
OVIEDO

Méico Especialista **Leopoldo Escobedo**
Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5.

María Teresa Junquera y Matutina Rodríguez
Especialistas en enfermedades de la infancia. De las clínicas de Madrid. París y Londres
Rayos Ultra-Violeta
De diez a una y de tres a seis
González Besada, 22 Teléfono 12-87

LUIS DE SAN JUAN
Especialista en PIEL, SIFILIS Y VENEREO.
DEPILACION ELECTRICA
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8.
Camposamor, 30, 1.º

Méico especialista **Valentín Fernández VIAS URINARIAS**
PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6
OVIEDO
Uria, 21. (Al lado del Gobierno Militar)

Enfermas nerviosas y mentales
Sanatorio Sta. Rita. COLLOTO (Oviedo)
Teléfono 1499-3 del Médico especialista LAUREANO SANCHEZ
Través a la puerta.
CONSULTA MAÑANA Y TARDE

Joaquín Pumarino Alonso
Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón. Ex-Médico Ayudante de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Loyan (Suiza).
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.
Doctor Casal, número 2, 1.º, derecha
Teléfono, 2735.

Coloma Escalera
Médico especialista en enfermedades de la infancia.
Tratamiento moderno de las afecciones de garganta, nariz y oídos, del niño. Operaciones.—Vacunación antituberculosa.
Rayos Ultravioleta y Diatermia.
URIA, 52, pral. Teléfono 3950

Josefina V. de Montano
Profesora en partos y masajista
Jesús, 16, 4.º
OVIEDO

Sanatorio GLESTINO ALVAREZ
Enfermedades de la matriz
Vacunas, Diatermia
Operaciones, etc.
PARA INSERCIÓN DE TODA CLASE DE ESQUELAS
DIRIGIRSE A ESTA ADMINISTRACION.

LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO

Después de un reñidísimo partido en La Campona, en el que abundaron las incidentes, dado la actitud del público, el Real Oviedo empató a un tanto con el Gijón y se clasifica subcampeón regional. Otros resultados en la provincia y en las demás regiones para la lucha que está terminando, en los que destacan la derrota del Barcelona y el empate Español-Europa

EN LA CAMPONA

Jadeante y maltrecho, agotado acaso tanto como por la propia debilidad por la agobiante mochila de desaciertos que a las espaldas le cargaron, el Real Oviedo alcanzó al fin la meta del subcampeonato. La alcanzó por los pelos, es verdad, pues una fea acción de adversarios que se dicen deportivos a punto estuvo de robarle el título; pero se alcanzó y esto que en otro caso no nos satisfaría ni poco ni mucho, nos hace reír ahora con ganas después del espectáculo que anteayer dieron en La Campona los desmandados "hinchas" que llenaban graderío y balcones.

¡Señores, qué "audición" nos empaquetaron en los noventa minutos de lucha!... Bastantes fueron los encuentros que presenciamos en La Campona; más de uno hubo de abrigo. Como el de anteayer, ni lo vimos, ni soñábamos siquiera verlo. Furia tan desatada, actitud tan agresiva solo tiene explicación apelando a la campaña que durante la semana hicieron dos periódicos gijoneses, que no repararon en llegar hasta lo inaudito con tal de tener la gente en condiciones de ganar desde las gradas un encuentro que había de ser el remate a la felonía del otro domingo.

Se acogió la presencia de Pelayo Serrano con silbidos e imprecaciones; se siguió todo el primer tiempo su actuación con imprecaciones y silbidos, y cuando al comenzar el segundo tiempo castigó con un freekick al portero gijonés que con la pelota en la mano se había paseado por el área del goal como pudiera hacerlo por Begofa, aquello fué ya epopéyico e indescriptible. En tales condiciones, en aquel campo de Agramante, la lucha hubo de deslizarse ya con caracteres de evidente anomalía.

Sobrecogidos los ovetenses ante aquella imponente borrasca, y sabiendo que un empate significaba el triunfo, vieron acometidos de la obsesión del marco. Los medios, cansados de servir inútilmente a los delanteros, se aculataron sobre la propia meta y en el retroceso arrastraron al equipo entero a una actuación meramente defensiva, que dado el ambiente de nerviosismo y exaltación en que el encuentro se desarrollaba, fué defensiva desesperada, sin orden ni concierto, aunque voluntariosa y valiente.

Empataron al principio de esta fase los gijoneses; pudieron haber vencido, pero faltó de juego de conjunto lo que sobraba de coraje y por otra parte Oscar, principalmente, Trucha, Angel, y en dos o tres ocasiones Tomás, salvaron heroicamente las situaciones de inminente peligro sobrevinidas en los últimos veinte minutos.

Si hubieran tenido serenidad, decía un aficionado cuando salíamos del campo, hubieran logrado el triunfo. Si hubiera habido serenidad, si la lucha se desarrollase en un ambiente de nervios templado y comportamiento deportivo, aquellos briosos rojillos no hubieran sacado los pies de las alforjas en la forma que los sacaron. Sin el empuje de la masa aulladora, no podrían llegar a donde llegaban en sus ataques; con el empuje de la masa aulladora se llegó, pero a costa de atropellamientos, individualismos y pifias a granel. Ya lo dice el refrán: lo que al hígado hace bien, estropea el bazo.

El encuentro tuvo dos fases completamente distintas, si bien las dos se desartrollaron en la salsa que algunos compañeros en el periodismo deportivo fabricaron afanosamente durante toda la semana.

En el primer tiempo, dominio claro y constante del Oviedo. La línea media azul contiene bien y soberbiamente conducida por Angel empuja hacia adelante a la línea de ataque alimentándola sin cesar y con gran tino. Todo era inútil, pues el desacierto fué en absoluto con los delanteros. Uno solo respondió: Tamargo, que muy apoyado en Polón centra a cada momento sobre la puerta con muy buena dirección, pero sin que ello sirva de otra cosa que la de hacernos ver una variadísima colección de pifias.

Barril tuvo en sus pies dos o tres tantos casi hechos, y no solo no lo hizo sino que realizó el malabarismo de dar marcha atrás a una pelota que rematada por Urrutia iba a entrar en el marco. Por otra parte el delantero centro tampoco está en su papel y con ello la tripleta central es una devanadera.

Cuesta abajo, los gijoneses acometen de vez en cuando con furia. Por la derecha, el ala más peligr

do. Paco entra en juego sirviendo en bandeja unos pases que su interior pierde lamentablemente. Un soberbio centro de Polón es mandado por el veterano a las nubes al meter un cabezazo inoportuno estando solo ante el marco, y con esto el tiempo acaba.

A los anteriores saques de esquina hay que agregar dos más contra la meta de Armando.

Un ensordecedor griterío señala la aparición de Pelayo Serrano al reanudarse la lucha.

Acometen de salida los gijoneses por dos veces, terminando la incursión con dos remates desviadísimos. Responden los ovetenses en un contrataque, centra Tamargo, remata Urrutia y Armando, abrazado al balón, corre por su área, incurriendo en freekick. Se lo pita, con gran justicia, Pelayo Serrano, y no quieras saber, lector, la que allí se armó. El desmande fué impresionante.

A partir de este momento aquello fué ya una jaula de locos. Se chilló, se insultó, se tiraron cascotes al terreno de juego y el escándalo debió de haberse oído hasta en Bilbao.

Un corner contra el Oviedo da

canzar y que David empalma para fusilar el tanto del empate.

Responden los ovetenses con un buen avance y un tiro fuerte de Urrutia que detiene bien Armando. Luego ya comienzan a dominar los gijoneses que aconralan y embotellan. Pensando solo en conservar el empate los ovetenses se rezagan, con lo que los medios gijoneses, muy flojos en el primer tiempo, se rehacen y bombean pelotas y más pelotas sobre la puerta, acudiendo los delanteros al remate con violencia.

La Campona es un horno y el juego un imponente barullo en el que las figuras de Oscar y Trucha sobresalen en aquel tropel de camisetas que van y vienen, se embisten, se enredan unas en otras y andan a cada momento rodando por el suelo.

Agregados exactamente los cuatro minutos de interrupción de juego, Serrano pita el final del encuentro, retirándose del campo al amparo de la fuerza pública, lo mismo que los jugadores ovetenses.

Tanto hemos dicho ya del Real Oviedo que excusados nos encontramos de machacar más acerca del

liendo al campo en la variada gama de esas combinaciones a base precisamente de la gente que sobra. Un día pan y pera y otro día pera y pan.

De esta primera empresa salimos por milagro en bien, aunque no muy airosamente. Quiera Dios que de la segunda no salgamos peor. Año nuevo vida nueva; y en la que ahora entra, el vivir bien, con sentido común, tiene mucha mayor importancia.

Del Oviedo, lo mejor en general, y muy especialmente en el segundo tiempo, fué la línea media. Angel tuvo una actuación lucidísima, bien secundado por sus alas. En los últimos momentos, cuando agotados por la ineficacia de aquellos delanteros a los cuales tan bien se le había atendido, la confusión prendió en el trío eje. Tomás fué quien más sereno se mantuvo; bregando codiciosa y eficazmente.

En la defensa Trucha, todo el tiempo, bien secundado por Calichi a ratos. Y en el marco, Oscar hizo dos o tres paradas que fueron la aseguración de la clasificación.

En los adelantados, Tamargo se mantuvo en primera fila todo el partido.

De los gijoneses, muy bien el portero, incansables las defensas, peligrosa el ala derecha del ataque, y los medios se rehicieron mucho en el segundo tiempo. Antonín fué, con mucho, el mejor de todos ellos.

Pelayo Serrano tuvo la virtud de frustrar la encerrona que con tanto cuidado se había preparado durante la semana en la que se calentó de lo lindo al "respetable", y este fué el mayor pecado por el que se le trató en forma tan grosera y por lo que mañana le dirán unas cuantas enormidades los capitanes araña que todos conocemos.

De Pelayo Serrano podrá discutirse técnicamente si su criterio acerca de las reglas del fútbol es o no es acertado. Pero de que tiene una orientación sobre el particular y la impone con autoridad en el campo, a rajatabla, con absoluta justicia, en cuanto justicia significa igualdad para las dos partes contendientes, eso solo lo pueden negar quienes en el colegiado viceca-

no ven solo el obstáculo para poder llevar a cabo un atropello.

El ideal, para los alborotadores, hubiera sido uno de esos errores para quienes el griterío de la masa es viento a favor del cual hay siempre que navegar.

En la apreciación de las faltas pudo haber equivocaciones, siempre inevitables en absoluto; pero en su mayor parte esos errores fueron causados por unos banderines incondicionales del Gijón, que hacían de lo blanco negro y de lo negro blanco.

Muy justo en los offsides, é lo que fué muy castigado el Oviedo; y sobre todo, inquebrantable ante la presión extraña, insensibler a quienes desde las gradas querían ver consumada la fea acción iniciada el domingo anterior.

En vista de la actitud en que se colocaban los grupos estacionados en los alrededores de la caseta y del campo, el entrenador del Real Oviedo solicitó del jefe de la Guardia civil, que se les protegiera hasta la salida de la villa.

No estimó necesario ese servicio el requerido y... efectivamente; el coche fué apedreado, rotos muchos de sus cristales y abollada la carrocería por los camtazos, teniendo los jugadores que apearse e ir a pie hasta la salida de la villa para evitar ser agredidos impunemente.

He ahí, en todo su valor, la obra de esos señores que se pasaron la semana azuzando a la masa contra los ovetenses, apelando para ello incluso a la divulgación de inexactitudes y embustes.

Los equipos alinearon: Real Oviedo.—Oscar; Calichi, Trucha; Sión Angel, Tomás; Paco, Barril, Urrutia, Polón y Tamargo.

Gijón.—Armando; Panera, Arsenio; Félix, Sirio, Antonín; Jaime, Avilesu, López, David y Ordiales.

JOSE LUIS.

En Avilés

VENCE EL SPORTING AL STADIUM

Amte bastante público jugaron en partido de campeonato, cuyo resultado en nada influía para la clasificación, el Stadium Avilesino y

AUTOMOVILISTAS TALLERES ELECTRICOS DEL CARMEN

GIL DE JAZ, 6 - - TELEFONO 4033

Representación exclusiva para Asturias de los acumuladores de fama mundial «WILLARD», equipo eléctrico «DELCO REMY» y radiadores «HARRYSON», «LONG», Amortiguadores Hidráulicos, Filtros de Aceite y Gasolina A. G. y un completísimo surtido de accesorios eléctricos y de automóviles en general.

Reparación de Magnetos, Dinamos, Acumuladores. Presupuestos y reconocimientos gratis.

GARANTIA Y SEGURIDAD ESTACION DE SERVICIO

ABIERTO AL PÚBLICO DESDE EL LUNES 17

sa, suelen desbordar en pocas ocasiones; por la izquierda lo hacen en algunas con menor peligro; mas, en general, Trucha se hasta para el rechazo y Oscar no encuentra dificultades apenas, salvo un lío promovido al llegar tarde el de Villaviciosa y caer portero y medio centro enredados a consecuencia de un encontronazo.

A los treinta y cinco minutos de lucha y después de haberse sacado dos corners por cada lado, el Oviedo marcó su tanto. Tomás saca sobre la puerta una falta pitada contra los gijoneses y Polón empalma a bolea un tiro sesgadísimo que lleva el balón a la red ante el asombro de los rojos que o no les dió tiempo a ver la jugada o se dejaron engañar por uno de los protestantes de la "andanada" que se pasó toda la santa tarde tocando el pito.

Siguen los del Oviedo dominan-

lugar a un tiro sesgadísimo que Oscar desvía en enorme estirada a corner. Se ejecuta este segundo castigo, sin consecuencias.

Un corner contra los gijoneses, tampoco da resultados.

La frescura del juez de línea Rúa llega al límite máximo pretendiendo cargar a la cuenta del Oviedo una mano clarísima dada por el medio ala gijonés al cortar un pase a Paco. No le hace caso Pelayo Serrano y Rúa, muy mal acostumbrado de partidos anteriores, tira el banderín al suelo. El escándalo arrecia en forma indescriptible y durante los cuatro minutos que dura la busca del sustituto, aquello impone.

Tomás, el medio centro del Reconquista, empuña el banderín y la lucha prosigue "a toda orquesta".

Van veintidós minutos de juego, cuando Jaime hace un centro a media altura que Oscar no puede al-

particular. Seguimos sin comprender esa obstinación invencible de prescindir de elementos que estuvieron siempre mucho más indicados, que otros de los cuales nada cabe esperar más que desastres. Si hubieran querido hacer perder al Oviedo su clasificación en el campeonato, no lo realizarían mejor que lo hicieron.

Lo ocurrido anteayer en La Campona, como los desastres de domingos anteriores, son la demostración palpable o de una absoluta incapacidad técnica o de una falta de voluntad para sustraerse a influencias o manejos interiores o extraños, que esto no lo vamos a desentrañar ahora. Hasta se da el caso singular, de que cuando sobre el caso se habla aisladamente con quienes en la vida del Real Oviedo significan algo, la opinión se manifiesta por entero conforme con nuestro criterio; y sin embargo el equipo sigue sa-

¡Máquinas de Escribir!

¿Compare precios, calidad, garantía y facilidades de pagos?

Ninguna otra casa como la Vd. de J. Rovira, Claris 6, Barcelona, puede suministrarle a Vd. la máquina de escribir que desee en los precios y condiciones que esta casa, pida la marca que quiera y podrá comprobar que le servimos con un 20 por 100 de economía. Máquinas Urania, Unde wood, Remington, Royal, Mercedes, S. Bross y otra infinidad de marcas en modelo de despacho y para viaje, todas de los últimos modelos y garantizadas.

Tenemos máquinas modelo de viaje nuevas completamente y garantizadas a 375 pesetas. También cambiamos las máquinas viejas por la marca que Vd. desee. Máquinas desde 250 pesetas y plazos de sde 15 pesetas mensual s.

Diríjirse hasta el día 22 a lista de Correos al Sr. PAGÉS.

Si quiere Vd. Máquina de Escribir, nunca como ahora Ganará tiempo y dineros

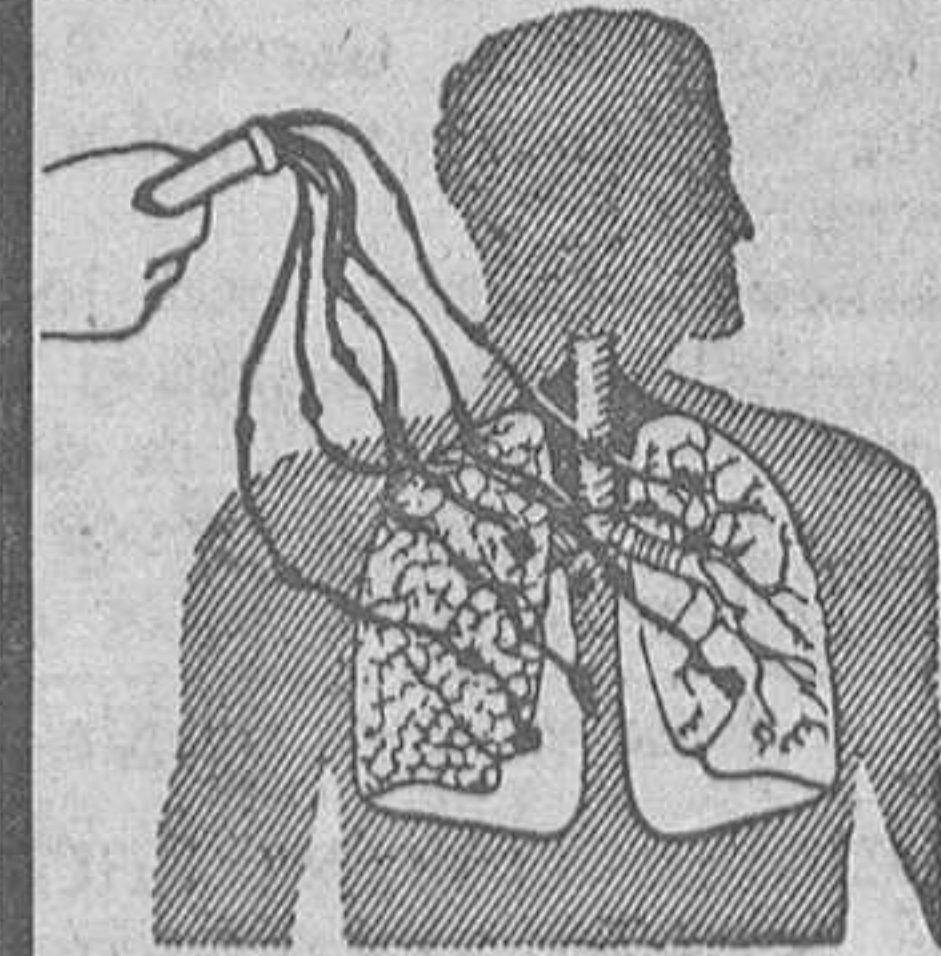
PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED Londres

Compañía de Seguros contra incendios ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. Delegado general para España: F Ferrer Romaguera.—Fontanella, 9, Barcelona.

Subdirector en Asturias: Luis Botas Rodríguez PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º—TELEFONO 22-06

Al primer golpe de tos



responda usted energicamente con una taza bien caliente de la CURA N.º 15 DEL ABATE HAMON y la cortará de raíz evitando los riesgos de una grave enfermedad.

Tenga usted siempre en casa una caja de la CURA N.º 15 DEL ABATE HAMON, verdadero bálsamo de las vías respiratorias. Combate eficazmente la inflamación de las vías respiratorias, corta la tos y normaliza la respiración. No ensucia el estómago.

La Cura N.º 15 del ABATE HAMON cura con seguridad y rapidez los CATARROS, BRONQUITIS, ASMA y todas las afecciones de las vías respiratorias.



UNA CAJA CURÓ SU BRONQUITIS LA CURA N.º 15 DEL ABATE HAMON me curó totalmente de una fuerte bronquitis. Me bastó una sola caja. D. M. R. Montilla, Córdoba.

CURA VEGETAL N.º 15 DEL ABATE HAMON

BALSAMO DE LAS VIAS RESPIRATORIAS

Las 20 Curas Vegetales del Abate Hamon

GRATIS

UN INTERESANTE LIBRO que demuestra la eficacia de la Medicina Vegetal. PÍDALO CON ESTE CUPÓN

Maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON.

N.º 1.-Diabetes. N.º 2.-Albuminuria. N.º 3.-Reuma, Artritis, Glicia, Dolores. N.º 4.-Anemia, Pubertad. N.º 5.-Solitaria. N.º 6.-Enferm. de los Nervios, Epilepsia, etc. N.º 7.-Tos ferina. N.º 8.-Reglas dolorosas. N.º 9.-Lombrices. N.º 10.-Enteritis. N.º 11.-Parálisis, Arteriosclerosis, Obesidad. N.º 12.-Depurativa de la sangre, Granos, Herpas. N.º 13.-Enfermedades del Estómago. N.º 14.-Varices, Flebitis, Hemorroides. N.º 15.-Tos, Catarros, Bronquitis, Asma, etc. N.º 16.-Corazón, Riñones, Hígado, Vejiga. N.º 17.-Estreñimiento. N.º 18.-Úlceras estomago. N.º 19.-Úlceras Varicosas. N.º 20.-Preventiva.

Sr. Director de Laboratorios Botánicos, Eda. Universidad, Sirio, 6, Peligros, 2.º Madrid.—Sirio mandarme el libro del Dr. SABIN.

Nombre _____ Calle _____ Ciudad _____ Provincia _____

El campeonato de la serie B

LA SPORTIVA OVETENSE, PUDO GANAR AL NOTABLE "ON DE" DEL DEPORTIVO DE TURÓN

En presencia de mucho público, todos los que no se sintieron con el optimismo necesario para ir a Gijón, se jugó en el campo de Vetusión el pasado domingo el anunciado "match" entre el Deportivo de Turón y la Sportiva Ovetense.

Sin negar interés a la primera fase del encuentro, es indudable que la verdadera importancia del choque de ovetenses y turoneses se inició con los principios asimismo de la segunda tanda.

Los primeros en marcar fueron los forasteros, tras una jugada meritoria que el centro llevó a las mallas; entablándose a partir de aquí un duelo impresionante que provocó no pocos momentos de jornada de altos vuelos.

Colocado Chusle en el ataque del cual no debió haberse quitado nunca, la acción de los adelantados caseros comenzó a ser eficaz, poniendo en continuo aprieto los dominios turoneses.

Fruto del acoso, el equipo local se apuntó tres magníficos tantos, y con ellos la victoria que durante la primera fase parecía inclinarse a los de Turón.

Gustó mucho el conjunto forastero, aunque no haya sido para ellos el tanteo mayor del encuentro, y por lo que a los caseros respecta, Chusle, puede decirse que fue el autor moral y material de esta resonante victoria.

El arbitraje, imparcial.

La Sportiva se trasladará el próximo domingo a Sama para jugar con el Racing, partido que no puede ser más interesante y que atraerá a numerosos partidarios del equipo ovetense.

Con objeto de que haya las mayores facilidades, el Club se ha encargado de contratar los autobuses que sean precisos y para los cuales se expenden billetes en Casa Gayola, siendo el plazo de adquisición hasta el jueves, a las diez y media de la noche, para poder saber con cuantas plazas se cuenta.

UN EMPATE A TRES TANTOS EN EL CAMPO DE LA HUERTONA

En este ya campo popular ovetense, ya estuvo más indeciso el resultado del encuentro librado entre el Racing de Mieres y el Club Astur de la Fuente de la Plata, pues faltando muy poco para terminar el encuentro, un golpe franco a favor de Mieres, lo convirtió Antuña en el tanto número tres, desmoronando el triunfo de 3-2 que venía sonriendo a los ovetenses.

El resultado favorable del partido, por lo que nos dicen, pertenece a los del Astur, pero en un pequeño descuido se les fue la victoria.

El arbitraje no recibió censuras de nadie.

En Sama CIRCULO POPULAR, 0; RACING DE SAMA, 3.

En Torre de los Reyes, a las tres de la tarde, hora anunciada, dió comienzo el encuentro entre los equipos mencionados, y que tuvo el final favorable a los racinguistas de tres a cero. Fue juez en esta con tienda deportiva el señor Nieto.

A los treinta y cinco minutos de la primera tanda, el medio izquierdo del Popular, Flor, se ve, como antes otros compañeros suyos, obligado a abandonar el campo de acción quedando los felguerinos con nueve jugadoras.

Miguel, que se está portando como los buenos, coge una pelota en medio campo, siguiendo con ella hasta la línea de las defensas para, desde allí, soltar un chut colocado, bastante fuerte, que es el primer tanto de la tarde a favor de los dueños del campo de juego y que es acogido con grandes aplausos.

A partir del gol, sigue el embolamiento de los populares, tocando Nieto, minutos después, la terminación de la primera tanda.

Los comienzos de la segunda tanda, son también favorables a los de la villa de Pedro Duro, quienes imponen un juego corto, preciso,

y que hace pasar a la puerta defensiva por el improvisado canchero semano, por un momento de verdadero apuro, al soltar Sotura Leiva un cañonazo que detiene aquí en una elegante estrada al ángulo, que le vale cálidos aplausos.

De resultados de tal dominio, vienen dos tantos más a aumentar la victoria, conseguido el primero de esta tanda por Pichi, al sacar magistralmente, fuerte y cruzado, un golpe franco que Nieto pensó a un defensa contrario. Y el segundo al rematar Bárcena, de cabeza, un corner sacado por Ammandán.

El Racing, visto el tanteo, se dedica, más que a otra cosa, a mantener aquél reservándose, con buen criterio, para los próximos partidos.

Del Popular, merece especial mención Sotura Leiva, equipier rápido, suelto, de buena concepción del juego. Le siguieron en méritos Peña, Flor y Luisín. El portero, inseguro.

Del Racing, todos bien. Todos con amor propio y dándose perfecta cuenta de la carta que se jugaban. Pero por encima de todos—de los veintidós—estuvo Alfredín. También merecen destacarse Casim y Miguel.

De los porteros, ni uno ni otro tuvieron ocasión de actuar.

El verdadero héroe de aquí fue Manolín, quien tuvo que ocupar el puesto de Ché al pasar éste al de la puerta. Fue Manolín, con Alfredín, los mejores hombres sobre el terreno.

De la labor del árbitro, discrepamos. Estuvo, eso sí, imparcial, pero discrepamos de sus fallos. Estuvo desconcertado. No sabía, en muchos momentos, por donde andaba. Bien es verdad—y en su defensa—que el partido era un hueso, un verdadero hueso.

LOS RESULTADOS EN EL RESTO DE ESPAÑA

- GUIPUZCOA**
Deportivo de Logroño, 2; Irún, 1 Real Sociedad, 7; Euzkalduna, 0. Osasuna, 5; Tolosa, 1.
- VIZCAYA**
Deportivo Allavés, 1; Arenas, 1. Sestao, 0; Baracaldo, 3.
- GALICIA**
Burgas 1; Club Coruña, 0. Racing de El Ferrol, 1; Eurifia, 0. Deportivo de La Coruña, 2; Celta, 0.

- CASTILLA LEON**
Cultural de León 3; Palencia, 0.
- ARAGON**
Iberia, 4; Patria, 2.
- CENTRO**
Tranviaria, 2; Athletic de Madrid, 4.
- MURCIA**
Cartagena, 2; Murcia, 0. Imperial, 5; Lorca, 1.
- CANTABRIA**
U. Astillero, 3; Eclipse, 1.
- ANDALUCIA**
Sevilla, 2; Malagueño, 0.
- EXTREMADURA**
Deportivo de Don Benito, 4; Emerita, 1.

- VALENCIA**
Levante, 1; Valencia, 1. Gimnástico, 2; Sporting de Sagunto, 1. Castellón, 3; Saguntino, 1.
- CATALUNA**
Badalona, 1; Barcelona, 0. Español, 2; Europa, 2. Júpiter, 1; Sabadell, 1.
- SECCION RELIGIOSA SANTORAL**
Santos del día.—Santos Isabel, viuda; Abdías, profesor; Ponciano, papa; Crispín, obispo; Máximo,

PLUMAS
TRINCHERAS
GABARDINAS
GABANES

PLUMAS
TRINCHERAS
GABARDINAS
GABANES

PLUMAS
TRINCHERAS
GABARDINAS
GABANES

ALMACENES
COVADONGA
OVIEDO

Cuando el catarro le atenaza



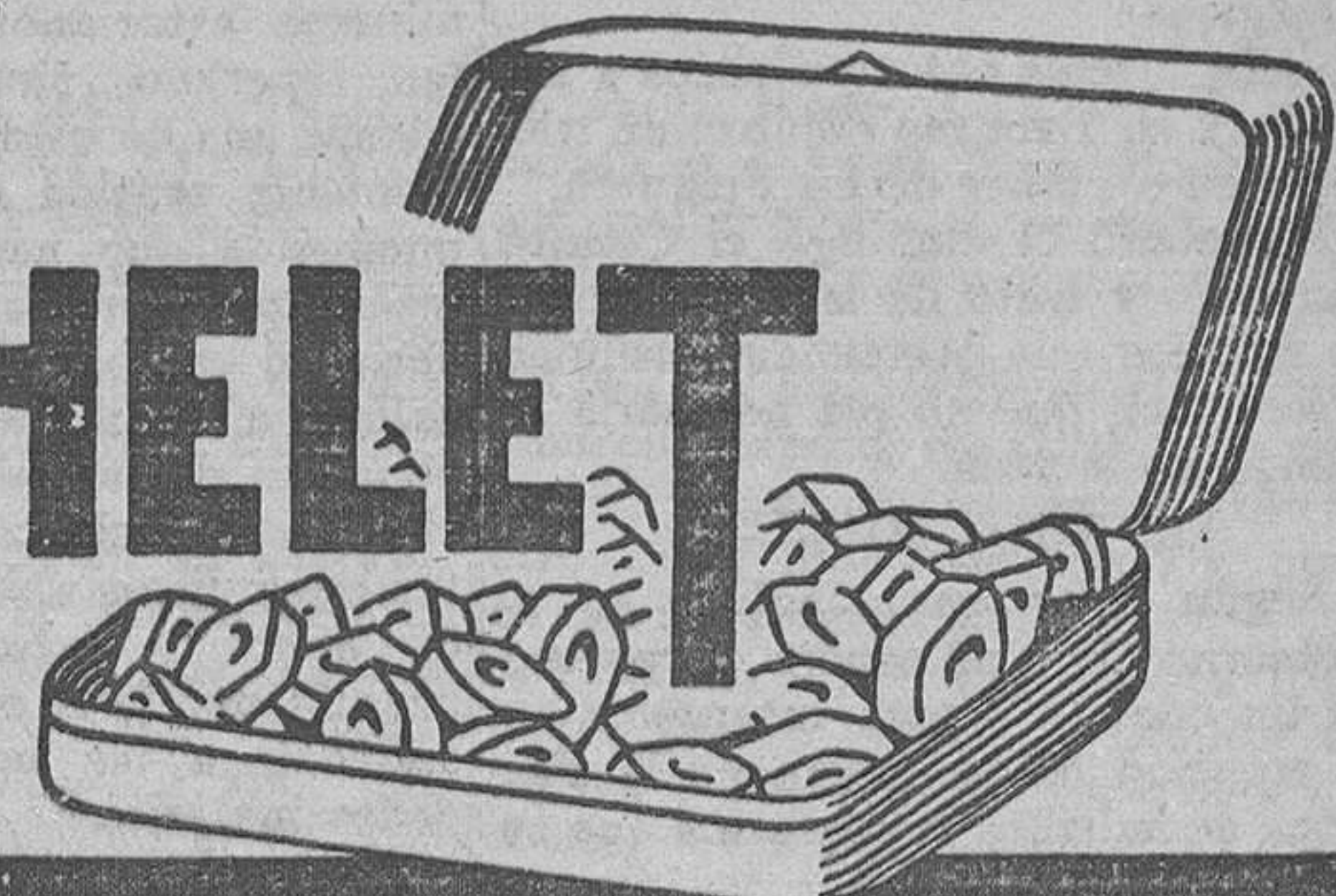
y le hace toser día y noche, defiendase sin que por esto deje sus ocupaciones, pues este simple catarro puede interesarle el pecho y provocar las peores complicaciones. Tome V. enseguida algunas Pastillas Richelet que

accionan enseguida y le curarán esta mala tos que le inquieta á V. Agradables al paladar no estropean el estomago. Tomadas durante la epidemia gripal inmunizan por su potente poder antiséptico y microbicina.

Accion inmediata progresiva y duradera

PASTILLAS RICHELET
verdadera medicina seca

Vende en farmacias y droguerías. Pídele hoy mismo un folleto "Vías Respiratorias" que te lo remitiremos gratuitamente al laboratorio RICHELET, San Bartolomé, 22-24, SAN SEBASTIAN.



Ecos del Magisterio
LOS DEBITOS A LOS MAESTROS

La Asociación del Magisterio de Oviedo ha cursado telegramas a los señores Ministros de Hacienda e Instrucción interesándoseles incluyan en el presupuesto próximo los créditos necesarios para el abono de los débitos que el Estado tiene con los maestros.

Conviendría que las Asociaciones entre cuyos miembros haya compañeros acreedores, secunden estas gestiones a fin de conseguir lo que con tantísima justicia se solicita.

DE INTERES PARA LOS MAESTROS INTERINOS Y SUSTITUTOS

Con motivo de la reforma del nuevo Estatuto del Magisterio y con sus tales restricciones, hay motivos para temer que no se reconozcan los servicios ya prestados.

Por lo expuesto, y por ser asunto de tantísima trascendencia, se os invita a todos en general para que asistáis a una reunión el domingo 23 del corriente, hora de las once y media, en la Escuela Normal de Maestros de Oviedo, rogando que aquel que no pueda asistir se sirva enviar su adhesión a don R. Moreno Inclán (Pravia) y a don Joaquín Echevarría, Altamirano, número 20, Oviedo.

Advirtiéndole que en la misma fecha se celebrarán reuniones en igual sentido en casi todas las capitales de España.

Un compañero que está a vuestras órdenes, R. Moreno.

Sección Administrativa
A la Dirección General de Enseñanza se enviaron los expedientes de los maestros que reclaman contra la no inclusión en la tercera lista.

Al maestro de Villanueva de Santo Adriano, don Estanislao López, se le comunicó la R. O. de jubilación.

Cuadros de dolor

Un matrimonio joven, enferma ella, y próximo él a partir para el servicio

Para este desgraciado matrimonio se halla abierta en estas columnas una suscripción, a fin de remediar en lo posible su triste situación.

A tal fin, se han recibido las siguientes cantidades:
Suma anterior: 12 pesetas.
Señor Conde de Santa Bárbara, 50.
Un católico, 2.
Doña Concepción Alonso, 3.
Suma y sigue: 67 pesetas.

LE INTERESA SÍMPRE LEER LA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS.

Intereses de clase

¿Por qué no se celebra la proyectada reunión de Administradores de arbitrios municipales?

Hece muy pocos meses hemos leído en LA VOZ DE ASTURIAS la noticia de que (previos algunos trámites que se estaban ultimando muy pronto se celebraría una reunión en Oviedo de todos los Administradores de Arbitrios de la provincia.

Los que pertenecemos al ramo y que ya teníamos algunas instrucciones en tal sentido, cuando además vimos que el asunto se hacía público por la Prensa, creímos que la anunciada reunión sería un hecho y aplaudimos a los organizadores.

Como el tiempo va transcurriendo y la reunión no se celebra y nosotros no tenemos noticias de nada, quisieramos saber los motivos de esa tardanza y si ellos son justificados.

Creemos muy necesario que ese acto se celebre, ya que de él habrán de salir no pocos beneficios para la clase. Por esto, recogiendo el sentir de muchos compañeros, rogamos y alentamos a los iniciadores para que, por todos los medios, se procure no quede en embrión tan esperada e importante reunión.

Puesto que tan propicia se nos mueve tra la Prensa, y muy especialmente este popular diario, bien significado por sus campañas pro-empleados y obreros municipales, digámonos desde ella lo que haya sobre el asunto y lo que debemos de hacer, si es que hemos de hacer algo de lo propuesto.

Por hoy sólo nos limitamos a formular este ruego en la seguridad de que seremos atendidos.

Un Administrador de Arbitrios

La Casa de Caridad de San Lázaro

El nuevo Director

Se nos asegura, aunque la noticia no tiene carácter oficial, que en la sesión que hoy martes celebrará la Comisión provincial permanente se abordará el asunto relativo a la provisión definitiva del cargo de director administrador de la Casa de Caridad de San Lázaro puesto que hoy está en manos, si bien interinamente, de una persona dignísima.

Precisamente esta persona es el candidato; y aunque nada se opone a su capacidad para el cargo, a más de otros méritos, parece que la designación ha causado cierto revuelo entre ciertos señores que se consideran con mejor derecho y creen que la Corporación provincial está en el caso de reconocerlo de una manera oficial.

LOS CONFLICTOS SOCIALES EN LA PROVINCIA

Hoy se reanudaron los trabajos en la zona minera, quedando pendientes los de Carbones Asturianos y Hulleras de Riosa, para cuya solución se están realizando negociaciones

En Sama existe la impresión de que la huelga podrá solucionarse entre hoy y mañana, para lo que se habla de una fórmula. También se trata de evitar la huelga general de metalúrgicos

En Oviedo

EN EL GOBIERNO CIVIL

Estuvimos hablando con el señor gobernador, el cual nos dió cuenta de que la tranquilidad es absoluta en todas las cuencas hulleras, continuando solamente las dos huelgas ya conocidas de Carbones Asturianos y Hulleras de Riosa, sobre las cuales se sigue trabajando para ver si se llega a la solución, en la cual confía el señor Rosón.

—¿Qué nos dice usted de los metalúrgicos?

—En Mieres entraron todos a trabajar, y en Langreo dejaron de trabajar en un taller de La Felguera.

Se reunió el domingo el Comité ejecutivo y trató de la reclamación de salarios que pretenden formular y será fácil que no sea necesaria la huelga anunciada.

DE UNA HUELGA

Según informes recogidos en el Gobierno civil, se espera el regreso de un consejero para intervenir en la solución de la huelga en la Fábrica de ladrillos refractarios que se sigue en La Felguera.

EN EL SINDICATO CARBO- NERO

En el Sindicato Carbonero se nos confirmó ayer que la huelga había quedado reducida a los dos conflictos ya conocidos, de Carbones Asturianos y Hulleras de Riosa.

Preguntamos si había terminado el plazo del cumplimiento del acuerdo del Comité paritario por el señor Sela, y se nos dió que en efecto, pero que éste no había presentado recurso alguno contra el fallo del Comité.

Más tarde nos enteráramos nosotros de que hoy se presentarán los obreros en las minas de Riosa para ver si son admitidos en el trabajo, ya que no se recurre del acuerdo y éste obliga terminantemente a la empresa a entregar las maderas a la puerta de los talleres de las minas, que es el punto en que estriba la diferencia entre patronos y obreros.

Actos de propaganda

Organizados por el Sindicato Minero Asturiano tendrán lugar en los días y fechas que a continuación se indican, los siguientes actos de propaganda:

Día 20 de Noviembre, a las seis de la tarde, en el Centro Obrero de Arenas, en el que tomará parte Amador Fernández.

Día 20 de Noviembre, a las seis de la tarde, en el Centro Obrero de Vegadotes, a cargo de Manuel Llana.

Día 21 de Noviembre, en el Centro Obrero de La Muldrera, a las seis de la tarde, por Amador Fernández.

Día 21 de Noviembre, en el Centro Obrero de Santa Ana, a las seis de la tarde, por Manuel Llana.

Día 22 de Noviembre, en el Centro Obrero de Rosellón, a las seis de la tarde, por Amador Fernández.

Día 23 de Noviembre en el Centro Obrero de Sama de Langreo, a las tres de la tarde, por Manuel Llana.

Se recomienda a las Secciones mineras de los pitios, en que se habrán de efectuar los actos citados, se den avisados por la presente nota a fin de preparar debidamente los mismos, advirtiéndose que los permisos ya han sido concedidos.—El Comité ejecutivo.

En Mieres

SINDICATO DE LOS OBREROS MINEROS DE ASTURIAS (SECCIÓN DE MIERES)

Nota oficiosa

Cuando estas líneas vean la luz pública, ya habremos reanudado las labores los obreros mineros de la región de Mieres.

El espíritu de solidaridad que se busca como justificante del paro, será ya un fantasma despojado de toda investidura societaria. ¿Qué beneficio habrán percibido los obreros de "Carbones Asturianos" y Riosa después de este ineficaz y

baldío sistema de prestar la solidaridad? Bien sabemos, y ellos mejor que nadie, que de esta medida no se deduce resultado práctico alguno. Después del paro general de Langreo y demás, y antes del paro, lo que necesitan aquellos huelguistas, para la conquista de las mejoras unos y zanjar los de "Carbones" las discrepancias que justifican (según su punto de vista) la cuantía del paro que sostienen, no son estas demostraciones de solidaridad recibidas por adelantado de todos los mineros asturianos lo que necesitan, repetimos, sino medios con que afrontar una necesidad fisiológica. Mienten en cambio si uno de los jornales que se pierden por obrero, en beneficio de no sabemos que principio, se depositara en manos de estos huelguistas ahitos de tanta aguda moral y extenuados en gran cuantía por falta de medios con que subvenir a las imperiosas necesidades materiales?

La Prensa de Asturias y parte de la de Madrid insiste en poner como justificante al paro general, referencia, y no hay sin embargo bajadores hacia los huelguistas de el espíritu de solidaridad de los tranada de esto que con tanta insistencia se afirma. ¿Cómo pueden justificar los del Sindicato Único su "solidaridad" a los mineros de Riosa, si éstos rechazaron con airada protesta su intervención, al conocer la fórmula de solución por ellos patrocinada?

Nosotros podemos justificar, después de pulsar la forma en que se consiguió el paro, que no es la solidaridad ni nada que lo valga lo que alentó al Sindicato Único a decretar el paro en las minas que radicam fuera del concejo de Langreo. El Sindicato Único, vista la efervescencia producida por la marcha de los acontecimientos huelguísticos y asesorado de que los obreros habían percibido el día anterior la liquidación del mes, quiso hacer un pinito huelguístico para afirmar su personalidad sindical y dar a Asturias la sensación de que es el único organismo con solvencia y autoridad para decretar los paros. Esto lo consiguió sin gran esfuerzo, puesto que las organizaciones del Sindicato Minero Asturiano no hicieron nada por contrarrestar este movimiento, del que no quieren éxitos ni responsabilidades. Como el tiempo y la verdad son los únicos desvirtuadores de las falacias y falsedades humanas, y el gran arreglador y desarreglador de las cosas, como dice muy bien LA VOZ DE ASTURIAS en su editorial del viernes último titulado "Notas del Día". Esta Sección minera, adicta al Sindicato Minero Asturiano, sustenta el criterio unánime de no perturbar en lo más mínimo estas maniobras a fin de que mañana no nos carguen, como acostumbraban, con el Sarnbenito del fracaso o la responsabilidad.

Médite, pues, la Prensa regional sobre el motivo del manoseado problema minero, y deje de añadir a la solidaridad como hecho incuestionable de esta perturbación económica y social.—El Secretario, Demetrio Vega.

En Sama de Langreo

LO QUE DICE EL ALCALDE

Ayer nos dió el Alcalde que, cumpliendo la orden de la terminación de la huelga minera, se habían reanudado los trabajos en todas las minas del concejo con absoluta normalidad, excepto en "Carbones Asturianos", que, como se sabe, continuará la huelga.

—Es verdad—añadió la primera autoridad local—que en alguna mina no entraron todos los obreros, pero ello es debido a que quizá no se habían enterado de la terminación del conflicto; pero mañana (hoy, martes) seguramente han de entrar todos.

—¿Y de lo de "Carbones Asturianos"?—preguntamos.

—Ya les dije a ustedes que soy optimista. Hoy, precisamente, estubo a visitarme una comisión de obreros huelguistas y les hablé de una fórmula que, a mi juicio, pudiera servir de base para arreglar el conflicto.

Nada más nos dió el Alcalde. POR LOS GRUPOS MINEROS

Confirmando las noticias que nos facilitó la Alcaldía, podemos afirmar que ayer, lunes, entraron al trabajo casi todos los mineros, siendo muy pocos los que dejaron de hacerlo, acaso por no tener conocimiento de la orden de terminación de la huelga o por ser el de ayer día de mercado en esta villa.

Hoy se espera que no falte nadie y se normalicen completamente las labores.

LO DE "CARBONES ASTURIANOS"

Hablamos con algunos obreros huelguistas, y sacamos la impresión de que si las autoridades y empresa pomen de su parte algo de interés, no será difícil conseguir que esta huelga termine de hoy a mañana.

Los indicamos a grandes rasgos los propósitos del Alcalde y la fórmula que él señala, contestando que es probable que dicha fórmula se someta a una reunión de huelguistas a ver si se aprueba.

Nosotros celebráramos que este conflicto terminase pronto, buscando para ello el modo de armonizar los intereses de todos.

En Caborana (Aller)

EN TODA LA CUENCA HULLERA SE RESTABLECE LA NORMALIDAD

Ayer han entrado al trabajo todos los obreros pertenecientes a la Hullera Española, sin que se haya registrado el más pequeño incidente, a pesar de la efervescencia que se notaba entre los elementos del Sindicato Minero y Único. En el resto de las empresas hulleras del valle se han reanudado también al trabajo todos los obreros, presentando el pueblo la vida habitual y ordinaria de siempre.

CONFLICTO RESUELTO

Ayer han entrado también al trabajo los dependientes del Economato de Caborana de la Hullera Española que ayer se habían declarado en huelga por solidaridad con un compañero a quien el encargado del referido Economato había impuesto una suspensión por deficiencias en el servicio.

Dicha dependencia encontró justificado dicho castigo; por lo cual se hicieron cargo de sus respectivos destinos en las primeras horas de hoy.

Nota del Sindicato Minero

De una nota facilitada por el Comité ejecutivo del Sindicato Minero publicamos como de más interés lo siguiente:

Los sindicalistas, que no han podido nunca adquirir ascendiente alguno entre la clase trabajadora de las minas, que rechaza energicamente el sistema de arrancar las cuotas pistola en mano como ellos acostumbraban, ocultando luego, pistola en mano también, la inversión de las recaudaciones hechas, sienten un desenfrenado afán de ayudar a los comunistas en su destructora labor para luego refir entre comunistas y sindicalistas, según está ocurriendo actualmente en Barcelona, el derecho al "botín". Estos sindicalistas que llevan más de un año sosteniendo una huelga en la fábrica de nitrógeno de La Felguera y tienen despedidos unos cuantos metalúrgicos en "Duro Felguera" sin que se les haya ocurrido la "genialidad" de declarar la huelga general en el ramo de la metalurgia del concejo de Langreo ni nombre del mismo principio de solidaridad que ahora utilizaban, han actuado en la última "carnava-

lada" minera con gran intensidad, hasta el punto de inmiscuirse e introducirse entre los huelguistas del Fondón para obstruccionar la celebración de una asamblea de la cual habría de salir, indefectiblemente, el acuerdo de vuelta al trabajo para el miércoles próximo pasado.

¿Y qué decir de los comunistas? Pues que no son nada ni saben hacer nada que no sea producir algaradas ayudados por los elementos que todos sabemos que han colaborado con ellos, sirviéndose de sorpresas en las gentes, comprometiéndolo a la clase trabajadora en luchas absolutamente estériles como ocurre en "Carbones Asturianos" y convirtiéndose en vehículo de aspiraciones patronales según intentaron en "Hulleras de Riosa", cosa que afortunadamente han sabido impedir aquellos trabajadores.

Los elementos del Sindicato Único, han venido obstruccionando la recaudación de fondos para nuestros compañeros de Riosa y convencidos de que esa táctica no les daba resultado, han emprendido la obra de dividir a los propios huelguistas en bandos. Al seguir tal proceder no persiguen otra finalidad ni obedecen otro mandato más que aquel que les dá el señor Sela siendo un botón de muestra el hecho de haberles puesto máquina de la propia Compañía para subir a la Foz y Riosa y trabajar, además, el presidente del Comité sindical, Torral, en el grupo de los señores Figaredo con nota de gran recomendación y tolerancia hacia él.

En cuanto al conflicto de "Carbones Asturianos" es un verdadero disparate el haberle planteado y do-

ble equivocación el sesgo que le han dado al asunto. El Sindicato Minero, que lamentaba la forma descabellada con que se llevaban las gestiones que fueron precursoras de la huelga y que hasta la fecha no ha querido intervenir, a pesar de las sugerencias que se nos han hecho por los propios huelguistas, a fin de que no se nos achacara responsabilidad alguna en las consecuencias que, estamos seguros, han de surgir de ese movimiento, declara: que no renuncia a enjuiciar la actuación del Sindicato Único y sus dirigentes señalando los efectos deplorabilísimos que originarán a los trabajadores de "Carbones Asturianos", siendo únicamente, el Sindicato Único, el responsable de que al fin de la huelga, ya que algún día se terminará, queden gran número de compañeros en situación de paro forzoso por las condiciones en que se hallan esas explotaciones.

Por de pronto, lo que ya han logrado en esta huelga, es que, la Catalana de Gas y Electricidad, de Barcelona, dueña de las minas, solicitara del Consejo Nacional de Combustible y éste autorizara para importar de Inglaterra muy cerca de veinticinco mil toneladas de hulla, restándolas, como es consiguiente, de la producción nacional, constituyendo un grave peligro para los mineros asturianos el hecho de que la industria nacional empiece nuevamente a abastecerse, aunque ello sea circunstancialmente, de carbones exóticos, pues puede ser preludio de nueva crisis minera en Asturias, ya que nuestras minas, con el régimen de explotación actual, no pueden mantenerse en actividad sino en virtud de una protección arancelaria o con medidas prohibitivas a la industria nacional de consumo de carbón extranjero, favorecidas, tales medidas, por un período político resquebrajado en la intensidad y con el peligro inminente de hundirse como el presente, que motiva un descenso vertiginoso en nuestra moneda con las terribles repercusiones en la economía nacional que todos conocemos.

En resumen, el Sindicato Minero Asturiano afirma:

1.º Que al conflicto de "Hulleras de Riosa", no puede dársele so-

Los estudiantes ovetenses Los alumnos del Bachillerato Universitario se declaran en huelga

Desde hace unos días sabemos que los estudiantes del Instituto que cursan el Bachillerato Universitario estaban decididos a ir a la huelga como protesta contra el antiguo plan de enseñanza de Callejo, del mismo modo que lo estaban sus compañeros de otras provincias.

Ayer se confirmó que los de Oviedo, que se aproximan al centenar, no entraron a clase, sin que ello diera lugar al más ligero incidente.

Los huelguistas insisten en pedir que se reorganice la enseñanza y parecen dispuestos a conseguirlo.

Para la sesión de hoy El caserío modelo

Otro de los acuerdos que parece se adoptarán en la sesión de hoy de la Comisión provincial, aparte los referidos en otro lugar de este número, es el que trata del Caserío Modelo de Infesto, el cual, por iniciativa del presidente señor de Argüelles, funcionará en un brevísimo plazo.

Una conferencia En la Juventud Católica de San Juan el Real

En su domicilio social, Uria, 21, continuarán mañana miércoles en esta Juventud los "Círculos de Estudios".

La conferencia, que está a cargo del culto abogado del Estado señor Calabia, tendrá lugar a las nueve de la noche.

No solamente los socios, sino todos los que simpaticen con las Juventudes Católicas, pueden asistir al acto.

Acuerdos importantes Las cédulas personales

Se atribuye a los diputados el propósito de adoptar en la sesión de hoy de la Comisión provincial un acuerdo de gran trascendencia en lo que se refiere al precio de las cédulas personales.

El acuerdo se cree ha de afectar a todas aquellas personas que no tengan haber fijo, sino solo del día en que trabajen. Para éstos la modificación ha de beneficiarles en gran manera, pues, sino estamos mal informados, se rebajará la cédula desde 15 pesetas a tres para todo aquel que no tenga jornal diario. En cambio la cédula de la mujer consorte sufrirá un aumento de cincuenta céntimos, para abonar en lo sucesivo una peseta veinticinco céntimos.

La noticia es del mayor interés y habrá de producir general contento entre los obreros.

Lea usted "La Voz de Asturias"

función más que acatando íntegramente el acuerdo del Comité Paritario que, por no haber entablado recurso en contra de él en los plazos legales, ha pasado a ser firme, siendo procedente que los trabajadores se presenten diariamente al trabajo, disponiéndose este Sindicato a reclamar o exigir aquellas responsabilidades de orden económico a que hubiere lugar, en el caso de que no fuesen admitidos en el trabajo, y

2.º Que se organizará una campaña de propaganda por todas las secciones mineras informándolas de las circunstancias que han precedido a la "carnavalada" que han llamado huelga general, y de las condiciones y consecuencias que se derivarán de la huelga de "Carbones Asturianos", subrayando el principio de disciplina, ya que sin ella no hay posibilidad de organización y nos veremos constantemente expuestos a que en cualquier circunstancia la clase patronal nos envuelva en conflictos extemporáneos que sólo a ella puedan favorecerla.

Conste, pues, que el anuncio de ciertos actos de que se ha venido haciendo alarde estos días no han de ser causa de que retrocedamos en la línea de conducta que hoy nos trazamos y que estamos poseídos de la certidumbre de que los trabajadores han de asistirnos en esta campaña, consecuentes con su historia y con los intereses que a los mismos corresponde defender.—El Comité.

Mieres y Noviembre de 1930.

El precio del carbón Lo que dice un industrial

Ayer se acercó a esta Redacción el conocido industrial carbonero señor Izquierdo para rogarnos una aclaración a manifestaciones que le atribuye un periódico en su número del domingo.

Afirma que su conversación solo se refirió a los kilos de venta, procedencia del carbón y medios de distribución; pero—añade—de ninguna manera podía allegar ignorancia en la subida de los jornales de los obreros mineros, sabido que hace unos meses toda España se enteró de que éstos se declararon en huelga haciendo tal petición, que han conseguido, variando por tanto fundamentalmente los precios de la producción.

En el Gobierno civil Una queja al gobernador

El contratista señor Buelta estuvo en el Gobierno Civil para formular una queja ante el Gobernador de que el Alcalde de Sama no cumple la obligación que tiene contraída con la Diputación de entregar la parte que corresponde en la construcción de caminos vecinales, en lo que afecta al camino de Vega a Tuñilla.

El Gobernador prometió intervenir en este asunto para dar la correspondiente solución.

TELEGRAMA DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

El Gobernador civil recibió ayer el siguiente telegrama:

"La huelga que comuniqué a vuestro conocimiento en el día de hoy pacífica y tranquilamente. Se ha hecho vida normal, salvo que no han circulado taxis ni tranvías, pero sí el Metroropolitano. No ha habido colisiones entre los huelguistas y la fuerza pública. Los abastecimientos han sido completos. Le saludo."

Notas municipales APERTURA DE UNA CALLE

Se encuentra aprobado el proyecto de apertura de la calle de San Vicente a la calle del Paraíso, y que asciende a 15.000 pesetas.

Se realizan gestiones para ver de quienes son los terrenos que corresponden expropiar para la apertura de dicha vía y llegar a la realización de dichas obras.

SOBRE CEDULAS

Se remite a la Diputación el expediente de don Bautista Egocheaga, que recurre contra la clasificación de la cédula.

REUNIONES

Se celebrarán dos reuniones: una de la Junta especial del Matadero, para seguir tratando del acoplamiento de personal y presupuesto de gastos e ingresos; y la otra, de la Comisión de Hacienda, que ha de ser quien sancione los acuerdos, porque a ella afectan principalmente.

PARA LOS MINEROS DE RIOSA

El Sindicato de obreros mineros de Asturias ha hecho el siguiente llamamiento en favor de los compañeros de Riosa:

"Mineros asturianos: Nuestros camaradas de Riosa, como sabéis, vienen sosteniendo desde hace tiempo una lucha sindical dura con el valor y la tesonería proverbial en los obreros de la hulla, que tantas páginas gloriosas ha cubierto en el registro histórico de este Sindicato.

Los obreros mineros de Riosa otean el triunfo final de su justa causa. Están impregnados de fe en el ideal redentor que propugnamos, y la razón y la justicia les acompañan en sus demandas.

Los obreros mineros de Riosa saben que todos los camaradas de la región conviven con ellos las penas y las alegrías que provocan los azares de la lucha; pero los obreros mineros de Riosa, además de la efusión sentimental, trabajadores asturianos, necesitan también el apoyo material, el socorro pecuniario que lleve el pan al hogar a la par que el beso a los hijos.

Mineros asturianos: la solidaridad no solamente es el más firme puntal para el éxito de nuestras aspiraciones emancipadoras sino igualmente la más preciada virtud del alma proletaria.

Mineros asturianos: Solidaridad para los compañeros de Riosa.—El Comité."